

La Almudaina

DIARIO DE LA MAÑANA - - AVISOS Y NOTICIAS

AÑO XLVIII - Núm. 18619

Palma de Mallorca

Martes 6 de Enero de 1936

COLABORACION

LA LUNA

La pálida Febe, según la predicción de los astrónomos, acabará por jugar una mala pasada a los poetas terrenales: Sir James Jean, con sus manos de técnico, ha tomado la luna como si fuera un plateado queso de bola, la ha sopesado, le ha dado varias vueltas y ha acabado por decir: "Eso acabará muy pronto por hacerse pedazos". Después, Sir James Jean ha arrojado el astro de la noche al firmamento de la actualidad.

Diarios y revistas de toda clase se han ocupado últimamente de la muerte probable de Selene.

La Luna, con su enorme prestigio romántico, se ha rielado sobre las páginas de los periódicos; ha introducido sus lanzas de plata entre los telegramas y ha bañado de suave luz todo ese paisaje dislocado y vibrante que es la actualidad.

Todos hemos podido pensar unos momentos en la novela de la Luna. La casta novia de los poetas, como una heroína del romanticismo, después de haberse reflejado en todos los lagos; después de haberse asomado a todos los jardines y paisajes imaginables y haber escuchado las declaraciones de amor de todos los trovadores, acabará deshaciéndose en una lluvia de lágrimas de plata.

Y lo peor del caso es que esa poética muerte está muy próxima: sólo va tardar, según aclara Comas y Solá, unos miles de millones de años.

¿Qué? ¿Ponen Uds. cara de sorpresa? ¿Se van ustedes a cansar de esperar? Nada, nada; dejen ustedes el reloj en el bolsillo para que jadeante se empeñe en ir marcando minutos y horas. De nada sirven ahora los minutos, ni las horas, ni aun los años. Estamos hablando nada menos que de la casta Diana, de la novia de Eudimón. ¿A qué hablar de horas ni de minutos? Las horas y los minutos sólo sirven para marcar nuestra pobre vida terrenal, nuestros almuerzos, o las sesiones de cine. ¿Es qué alguien cree que la poética Luna se va a preocupar de esas cosas como si fuera una vulgar "estrella"?

Si ustedes quieren ponerse a tono con la Luna, no les queda otro remedio que imitar a los señores astrónomos que calculan las distancias por años de luz y que, en vez de bajar la vista hacia su reloj de pulsera, acostumbra a dirigir sus miradas a ese espléndido longines de los espacios siderales que les habla de billones de siglos, como si se tratase de cinco minutos.

Así como suena: Dentro de muy poco tiempo, dentro de algunos millones de millones de años, la Luna se nos va a hacer pedazos: Primero dos fragmentos, ¡zas! -- nos explican los sabios con crueldad de hombres de ciencia -- después, cuatro, después, ocho; así como quien rompe un papel.

Al leer tal desgarradoras noticias,

no he podido menos de acordarme de aquella vieja historia, según la cual, un muchacho le preguntó al maestro: -- Siempre oigo hablar de que cada mes hay una Luna nueva. ¿Qué sucede, pues, con las Lunas viejas?--. Entonces el maestro, para abreviar la cosa, le respondió: -- El buen Dios las hace pedazos que son las estrellas.

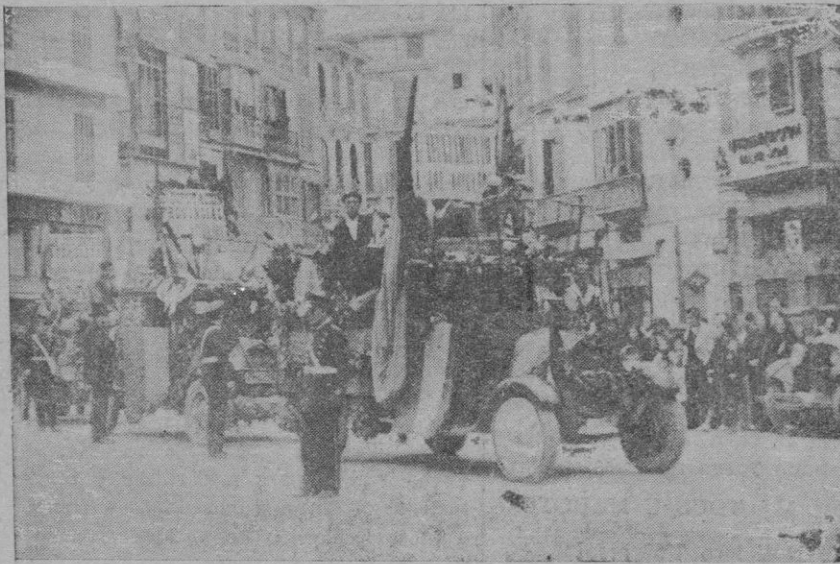
Ahora comprendo bien que el maestro del cuento no mentía del todo. Dentro de algunos millares de millones de años, no habrá sobre la tierra cementerios románticos que necesiten la Luna. Se habrán secado todos los lagos poéticos. No quedarán parejas de enamorados semiescondidos por los jardines. La Humanidad habrá pasado como un relámpago por la super-

ficie de la tierra. Y entonces si no hay poetas para encararse con la luna y decirle unos piropos; si no hay hombres para alzar sus ojos hacia la lívida novia de los artistas, ¿para qué va a servir que haya una Luna?

Entonces: ya lo saben ustedes: ¡Zas! dos pedazos; después cuatro; después ocho; después una verdadera lluvia de lágrimas de plata, en recuerdo de todos los poetas de todos los tiempos.

Pero si ustedes tienen algo de poeta, no se tomen todo eso demasiado en serio. No vaya a suceder que, después de todo, los astrónomos de hoy se hayan equivocado en sus teorías y les tengamos que pedir que nos devuelvan el dinero.

Joaquín VERDAGUER



Salida de la cabalgata para reparto de juguetes a los asilados
Fot. Vila

El "Virgilio", de Lorenzo Riber.

José María Pemán, el ilustre autor de "El Divino Impaciente" ha publicado bajo este título un concienzudo y extenso estudio de la versión de todo el "Opus" virgiliano, interpretado por Riber, que recientemente salió en edición de lujo, en Madrid, formando un volumen de 589 páginas.

La publicación en que Pemán da a luz su estudio es la prestigiosa revista "Acción Española", una de las tribunas de la mayor categoría espiritual de España, en su número de Noviembre. El estudio severo, exigente y comparativo que Pemán dedica a nuestro colaborador termina con estas páginas que con gusto reproducimos:

"Lorenzo Riber, por la maestría eminente de su prosa y la seguridad de su gusto artístico, ha logrado cumplir, en su "Virgilio", todo aquel programa que, como sueño y meta, refería Henri Goelzer, en su proemio a la traducción fran-

cesa de Bellesort. Riber dispone a mano de dos ricos ensanchamientos del léxico: uno, su perfecto conocimiento del castellano de los clásicos, multimillonarios de giros y palabras; otro, su sentido moderno de gran artista de la prosa, sin encogimiento alguno para la elasticidad de las metáforas y la libertad de las construcciones. Con esas armas en la mano, Riber ha podido sortear todas aquellas dificultades que Henri Goelzer señalaba como escollos en donde la fidelidad hacía naufragar la belleza: las repeticiones monótonas; las imágenes jóvenes en el autor y hoy ya envejecidas; las ingenuidades que hoy puedan sonar a puerilidad; las oscuridades fatigosas. Todo ha sido sorteado. En el "Virgilio" de Riber, apenas queda nada que pueda interceptar entre el poeta y el lector moderno la corriente de la simpatía o de la comprensión. Si la "Infeliz Dido" podía repicarnos ya con un exceso de monotonía, Riber ha sabido encontrar la "Sinventura Dido" para rejuvenecer la frase clásica y aliviarnos la repetición.

Si en el

"Cui vates horrore videns iam colla
[colubris
melle soporatam et medicatis fragibus
[offam

venía hablándose prosaicamente de "torta engañadora", en Caro, o académicamente de "mélange assouplissant", en Bellesort, Riber ha encontrado, bella y modernísimamente, su "torta barbotizada de miel y semillas medicinales". Así, en fin, el

"et dulcis animas plena ad praesaepta
[reddunt"

londe Mayans y Siscar o Caro hablaban, con poca fidelidad, de "la majada plena" o del "hinchido pájaro", manteniendo, en cambio, con adjetivo frío y nanoseado, la "dulce alma" de los buques moribundos, quedó en Riber así: "... y dan sus vidas malsas junto al pesebre lleño", con indudable ganancia de la fidelidad y de la belleza.

Porque nótese que todo ha sido logrado con un mínimo de osadía. No tengo, por mi escaso saber humanístico, autoridad para juzgar la fidelidad de la traducción. Pero para comprender la honradez con que el texto original ha sido tratado, en perfecta alianza con la modernidad y soltura de la versión, basta fijarse en aquellos pasajes donde, por su más arrebatada poesía, es más rigurosos, aún hecho pinitos. Allí donde tantos otros traductores, con menor intención literaria y vulgarizadora que Riber, han pecado, Riber, el moderno, el amplio, el atrevido, se mantiene circunspecto y fiel. Así, por ejemplo, en el maravilloso libro IV. Apenas ha habido traductor que no se haya encandilado con los relumbres de aquel exaltado poema de amor. Allí es donde todos los traductores poetas, aun los más rigurosos, ha hecho pinitos. Allí donde el académico Caro se atrevió a hablar del semblante de Dido "jaspado de visos" allí donde el seco Gregorio Hernández, logró de las únicas flores que turban el arenal de sus endecasílabos con el atrevimiento de aquellos ojos que "nadaban ya en la muerte" y de aquel verso en donde con no venida tentación de lucirse por su cuenta, diluyó el "maculisque trementes in terfusa genas", en "llena de azules manchas las mejillas". Pues allí es precisamente donde Riber, se mantiene austero e incólume, fiel a la clásica versión del famosísimo pasaje de la angustia de Dido, próxima ya al suicidio; angustia que para nada necesita manchas azules ni jaspé en las mejillas, cuando todo está dicho en la sobria y magnífica frase del poeta: "pallida morte futura". ¡Pálida de la muerte futura!

Así nos ha dado Lorenzo Riber el Virgilio que el día de hoy requeiría. Ha honrado, con ello, a España, a Cataluña y a Mallorca. Ha vuelto pos los fueros de nuestra cultura humanística y de nuestra mejor tradición mediterránea. Gracias a él, en esta hora del bimilenario, los españoles podrán gozar todo lo que, por eterno, tiene Virgilio de contemporáneo nuestro.

JOSE-MARIA PEMÁN



Don Joaquín Aguiló Martí

Ha fallecido

A la edad de 88 años habiendo recibido los auxilios espirituales

E. P. D.

Sus desconsolados hermano, hermana, hermanas políticas, sobrinos, primos y demás parientes participan a sus amistades tan sensible pérdida y ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará el jueves día 9, a las once, en la parroquial Iglesia de San Miguel, por lo que recibirán especial favor.

No se invita particularmente.

Casa mortuoria: San Miguel, 25 pral.

El duelo se despide en la Iglesia.

El Excmo. e Ilmo. Sr. Arzobispo-Obispo de Mallorca ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada

JOSE M.^a SALAVERRIA

Hay nieve en la montaña

Ya sacó su zarpa fría
la dura y hosca invernada.
¡Cómo esplende, esposa mía,
la vecina serranía
con la primera nevada!

¿El gran frío no adivinas
que, a campo raso, se siente?
Hoy se clavan, por lo finas,
las agujas cristalinas
de la lluvia persistente.

Bien está bien atrancada
la recia puerta de encina
que cierra la portalada,
y bien la leña hacinada,
en verano, en la cocina.

Avive el fuego al momento
el gañán; no ande remiso
¡Eche un leño corpulento!
No es día de fuego lento:
que haya fogata es preciso.

Pues llegarán ateridos
el boyero y los pastores,
al aprisco conducidos
los rebaños, sorprendidos
por la lluvia, en los alcores.

Buena esta noche ha de ser
la vela, según presento,
el yantar viendo cocer
y en su tufillo entrever

que es sabroso y suculento.

Después del rezo, sentados
junto a la lumbre, que de oro
tiene el reflejo, intrigados
con los hechos evocados
por el pastor que "fué al moro".

Complacida escucharás
la lluvia, cayendo afuera,
rumorosa y a compás,
y en su ritmo atisbarás
una buena sementera.

Olvida afanes prolijos
si el sol no muestra su faz,
pues que, en nuestros ojos fijos,
los ojos de nuestros hijos
más brillan y dan más paz.

A la luz de estos luceros,
felices somos los dos,
y trigo en nuestros graneros
y en el aprisco corderos
bondadoso nos da Dios.

No temas, esposa mía,
si el invierno, al comenzar,
sacando su zarpa fría
ya acolcha la serranía,
que hay buen fuego en nuestra llar!

José M.^a TOUS Y MAROTO

(De "El Noticiero Universal").

(00 00)

A pesar de la ilustración

Por referirse al caso del capitán Kane registrado en Mallorca reproducimos el siguiente artículo publicado en "La Vanguardia".

Al llegar a Londres, después de pagar la cuenta que tenía con las autoridades españolas, el capitán Kane, según refieren las agencias, ha declarado que durante su detención de cuatro meses en Palma de Mallorca ha recibido un trato correcto, y que le han concedido privilegios "que en ninguna otra parte se conceden". Es aquel capitán de tuque mercante que hubo de armar un escándalo en Palma, y a quien sin duda el alcohol le impulsó a golpear a los guardias. Fué condenado, y en Inglaterra sentó muy mal la prisión de uno de sus súbditos. Si el caso hubiese ocurrido en Holanda o en Suecia, tal vez los ingleses no hubieran llevado tan al extremo su contrariedad. Pero se trataba de un tribunal español, de una cárcel española... La explicación de todo aparece en ese comunicado, en el cual podemos adivinar una especie de

sorpresas, una especie de gratitud por haber sido el capitán en forma tan correcta como privilegiada. Naturalmente, lo contrario era lo que se temía. Porque en la imaginación de un inglés medio la Justicia española aparece sin duda como una forma tradicional de la Inquisición.

Esta es una mentira detestable e irritante. ¿Pero qué se puede hacer contra las injusticias históricas? ¿Cómo vamos a iluminar de repente la conciencia pasada y torpe del vulgo universal? ¿Cómo es posible rectificar el concepto cristalizado que unos países tienen de otros? Una especie de comodidad sintética hace que el europeo medio se represente a Inglaterra como la imagen de la perfidia y el egoísmo, que aparezca Alemania como la sede de la grosería y el servilismo gregario, y Francia como la patria de la frivolidad y el cinismo erótico, y Norteamérica como un brutal corretaje de dólares. A España le toca uno de los peores lotes; es el país de la reacción y la crueldad.

¿Pero de cuándo le viene esta mala fama? ¿Tal vez del tiempo en que tomamos parte en la lucha de los grandes Esta-

dos y en las guerras religiosas? Indudablemente, los soldados y los gobernantes de entonces necesitaron actuar más de una vez con mano muy dura. ¿Pero acaso hicieron algo más de lo que otros países hicieron? Los franceses que invadieron Italia, ¿se portaron por ventura con más benignidad que los españoles? Y después, cuando Luis XVI arrojó sus tropas sobre Alemania, ¿no se las vio saquear ciudades, incendiar castillos, atropellarlo todo con un terrible impetu destructor? Y cuando se nombra la Inquisición española, hay un tácito convenio de olvidar las ferocidades de las luchas religiosas en Inglaterra, las matanzas en masa de católicos irlandeses, las sangnarias escenas de la Torre de Londres; como se olvida la persecución de los hugonotes en Francia, la noche de Saint Bartolomé la expulsión y destierro de centenares de miles de protestantes.

Una vez que ha penetrado un prejuicio en la hondura de la conciencia universal, la pretensión de extirparla excede a las posibilidades de las generaciones. Todos los esfuerzos que Kemal Pachá realiza para modernizar y revolucionar a Turquía son inútiles frente a la cristalización de la idea tradicional que el mundo tiene de su país; el vulgo universal seguirá viendo al turco como un personaje feroz que esclaviza a sus mujeres en el harem y que sólo piensa en guerrear a la mayor gloria de Mahoma; no importa que Turquía se americanice, que las mujeres voten en las urnas, que el Gobierno persiga las supersticiones y costumbres del pasado; el turco, para la perezosa conciencia universal, hoy es tan turco como siempre.

¿Y la cultura? ¿Esta admirable cultura moderna que llena de Universidades y bibliotecas, de periódicos y revistas las naciones, y que siembra sus conocimientos sobre la masa entera de la población? En realidad, la flor de esta cultura alcanza a muy pocas personas en cada nación. ¿Quién duda que en la redacción de "The Times" hay unos cuantos redactores que conocen la política de España también o mejor que nosotros mismos y comprenden y siguen la vida española con una aguda penetración? Sin embargo, los millones de lectores de "The Times" continúan convencidos de que Felipe II mandó matar a su hijo el príncipe Don Carlos y de que en las cárceles españolas se tortura a los presos con los mismos instrumentos que se empleaban en la Edad Media.

La opinión pública hay la costumbre de presentarla como una cosa flexible, aguda y vivaz; los que hablan en las tribunas políticas y los que escriben los artículos de fondo en ciertos diarios defienden esa opinión con gran convencimiento. Pero la realidad es otra. Todos los días contemplo en las portezuelas de los tranvías un rótulo en el que se recomienda, para bien de los propios pasajeros, que éstos se apeen por la parte de atrás, porque el invierno es crudo y las corrientes de aire perjudican y molestan mucho. El letrado está ahí hace varios años; sin embargo, la gente sigue abriendo la portezuela delantera sin acabar de enterarse de nada. Y si acaso se entera, procede a su gusto. La opinión pública es eso; una cosa impermeable, retardataria, difícil para comprender y más difícil todavía para cambiar. Si se arroja un error o un equívoco al fondo de la mesa, inmediatamente se cristaliza, y ya no hay quien lo liquide o reduzca.

Los catarros crónicos

Casi siempre, especialmente en los hombres, el catarro crónico se origina por descuidar el resfriado sencillo o el enfriamiento al parecer sin importancia; mas, si el acatarrado es fumador, suele a veces tomar formas agudas y todo el órgano de la respiración, el más importante de la vida, se convierte en un campo abonado para las enfermedades a que va sujeto, y cuyo ciclo son los acatarramientos, la tos, bronquitis, pulmonías y bronconeumonías. La estadística de las enfermedades de esta índole, en invierno, seguidas de muerte, es pavorosa.

En la mayoría de los casos, con una mediana precaución, siguiendo las indicaciones que la medicina aconseja, se hubiera podido evitar la catástrofe y para este fin la farmacología moderna ofrece a los acatarrados de bronquios enfermos, a los que sufren del pecho o de irritación perenne de la mucosa —por el humo excesivo del tabaco— y en las laringitis, un bálsamo sin igual, conjunto de plantas medicinales aromáticas, al que se ha dado el nombre de Thus-Serum. Dicho bálsamo tiene la virtud de comunicar al organismo la resistencia necesaria para contrarrestar los gérmenes patológicos; modifica las mucosas inflamadas, limpiándolas de microbios y cicatriza además las ulceraciones. La tos más obstinada cede a las pocas tomas de este admirable anticatarral "Thus-Serum".



Banco Hipotecario de España

PAGO DE SEMESTRES

Este Banco recuerda a sus prestatarios en esta provincia que el pago del semestre de 31 de diciembre, así como el de los reembolsos adelantados ha de hacerse NECESARIAMENTE en sus Cajas de Madrid y Barcelona o en las Sucursales del Banco de España, NO RESPONDIENDO EL BANCO HIPOTECARIO DE LOS INGRESOS HECHOS EN OTRAS OFICINAS O CAJAS HASTA QUE TALES INGRESOS SE FORMALICEN EN EL MISMO BANCO HIPOTECARIO.

Circular gubernativa

El "Boletín Oficial" publica la siguiente:

El Excmo. Sr. Ministro de la Gobernación en telegrama de ayer comunicó a este Gobierno lo que sigue:

"C. N. 1.—Al máximo respeto a la libre emisión de pensamiento exige el máximo cumplimiento de las Leyes fundamentales del Estado y en su virtud y al objeto de que se instruya a los Delegados de su Autoridad en cuanto al cumplimiento de su misión en las reuniones públicas habrá de tener en cuenta las siguientes prohibiciones.

1.º A ataques a naciones extranjeras que puedan producir conflictos internacionales. (Artículo 134 del Código penal de 27 de octubre de 1932).

2.º A amenazas o injurias al Jefe del Estado. (Artículo 149 del mismo Código).

3.º A ataques a las Cortes mientras no estén disueltas. (Artículo 161 ídem).

4.º A injurias e insultos a Ministros o Autoridades civiles y militares en ejercicio de sus funciones. (Art. 264 ídem).

5.º A expresiones subversivas contra el régimen con vivas, ademanes o gritos capaces de provocar aclamaciones encaminadas a tal fin. (Art. 168 ídem).

6.º A los que tiendan a escarnecer dogmas o ceremonias de cualquier religión que tenga prosélitos en nuestro país. (Art. 239 ídem).

7.º A los que induzcan a rebelión, sedición o atentado personal. (Artículos 239, 236 y 258 ídem).

8.º A la exhibición de distintivos

banderas y banderines y emblemas de subversión política o social o prendas de vestir que signifiquen la formación de milicias o masas uniformadas. (Decreto de 22 de junio de 1935, "Gaceta" de 18 de julio).

9.º A ataques a instituciones armadas y al ejército como colectividad.

El Delegado de la Autoridad antes de comenzar los actos hará saber el contenido de esta Circular a los que ha de tomar parte en él. Si no obstante algún orador incurre en la prohibición que taxativamente se precisa procederá a suspender el acto, desalojar el local y la detención del orador que será puesto seguidamente a disposición de la Autoridad judicial para los efectos consiguientes.

Lo que se publica en este periódico oficial para conocimiento de los Señores Alcaldes, los que dispondrán que por los Delegados de su autoridad se proceda al cumplimiento de cuanto en la precedente order circular se dispone.

Palma de Mallorca 4 de enero de 1936.—El Gobernador, Joaquín García Cabrera.

(000)

Curados en la Casa de Socorro

Juan Mas Ginard, 52 años, herida infectada en el dorso de la mano izquierda.

Lorenzo Munar Desblautz, 23 años, herida incisa en el pulgar derecho, trabajando.

Antonio Rigo Sansó, 36 años, erosiones en la cara, en la apófisis mastoidea, en la encía y cara interna del carrillo derecho, leve, en riña.

Pedro José Homar, 29 años, contusión en la región costal izquierda y otra en la rodilla del mismo lado, por caída en la vía pública.

Miguel Rusñol Mir, 13 años, herida contusa en el labio superior, por caída en la vía pública.

Salvador Cervás Soler, 16 años, heridas incisas en el índice y medio izquierdos, trabajando.

María Bibiloni Calafat, 45 años, herida punzante en el pulgar izquierdo, trabajando.

Antonio Frontera Picornell, 13 años, herida punzante en el muslo derecho.

José Oliver Giménez, 14 años, herida contusa en la frente, jugando.

Santiago Pons Monjo, 3 años, herida contusa en la frente, por caída.

Juan Ramis Seguí, 5 años, herida contusa en el labio superior, por caída.

Juan Llabrés Salom, 24 años, luxación del codo derecho, por caída, jugando al foot-ball en el Campo de Son Canals.

Pedro Pastor Prohens, de 27 años, contusión en la nalga izquierda, jugando a foot-ball.

Antonia Jener Ripoll, 73 años, contusión y erosión en la muñeca izquierda, agerddida.

Juanita Vives Sagunellas, 38 años, contusión en la mejilla derecha, por riña.

Francisca Mulet Calafat, 76 años, fractura del cuello húmero derecho, y erosiones en la cara, por caída.

Miguel Oliver Campins, 25 años, dos contusiones, una en el muslo y la otra en la pierna, ambas del lado derecho, por caerse de una bicicleta.

Fernanda Algarrobo Mata, 33 años, contusión en la mejilla izquierda, leve, por riña.



FRONTON BALEAR

HOY

NOCHE A LAS 9'45

MALLORQUIN — LOYOLA
contra
ORIO — GUERNICA

BARRENECHEA — REGO
contra
ECHABURU — ECHAVE

y quinielas

Más detalles por carteles y programas.

Servicio especial de Tranvías
Mañana, partidos y quinielas.

M. Valentí Mestre

MEDICO DE LOS HOSPITALES DE
NEW-YORK Y PARIS

Urología (Vías urinarias)

Ginecología (Enfermedades de la matriz)

Tagamanent, 8, principal. —Tel. 1762

Madrid

Pensión Mallorquina

CAROLINA SAEZ

Salud, 8 y 10, segundo. Teléfono 16310

ESTUFAS ELECTRICAS

SIEMENS

San Miguel, 82 y 84. — Tél. 1719
Palma de Mallorca

Boletín

Núm. 15

MARK TWAIN
(Samuel Clemens)

Príncipe y Mendigo

Novela traducida del inglés por
Emilio M.ª Martínez Amador

Con autorización de la "Casa Editorial Gustavo Gili"

para dar con aquella prueba. Pero era más fácil proponérselo que conseguirlo.

Una tras otra fué ideando en su imaginación, pero se vió obligada a desecharlas todas, pues ninguna de ellas era completamente segura, absolutamente perfecta; y una prueba imperfecta no podía satisfacerle. Sin duda se torturaba los sesos en vano, pues parecía evidente que tendría que renunciar a su propósito. Mientras pasaba por su espíritu este despresivo pensamiento, sus oídos percibieron la respiración regular del niño, por la cual vió que se había dormido; y mientras escuchaba el acento pasado alentar, fué interrumpida por un tenue grito de susto, como el que se profiere en un sueño perturbado.

Esta ocurrencia casual sugirió instantáneamente a la mujer un plan, que valía más que todas sus probaturas combinadas. Al punto se puso febrilmente, pero sin ruido, a encender de nuevo la vela, diciéndose entre dientes: "Si "entonces" lo hubiera visto lo habría reconocido. Desde aquel día, cuando era tan pequeño, en que le dió en la cara la pólvora quemada, no se ha sobresaltado una vez, ni en

sueños ni despierto, sin llevarse las manos a los ojos, como hizo aquel día; y no como lo harían otros, con las palmas hacia dentro, sino siempre con las palmas hacia fuera. Lo he visto centenares de veces, y no ha variado nunca ni ha dejado de hacerlo. Sí. Pronto lo sabré ahora".

En esto se había escurrido hasta el lado del dormido niño, con la resguardada vela en la mano. Con sumo cuidado y cautela se inclinó sobre él, sin respirar apenas por la reprimida excitación, y de pronto le acercó la luz a la cara y dió con los nudillos en el suelo junto al oído del niño. Los ojos de éste se abrieron asombrados, pero sus manos no hicieron movimiento especial ninguno.

La pobre mujer se quedó anonadada de sorpresa y dolor, pero consiguió ocultar sus emociones y calmar al niño hasta dormirlo de nuevo. Luego se apartó y meditó afligidísima sobre el desastroso resultado de su experimento.

Trataba de convencerse de que la locura de Tom le había hecho olvidar su habitual ademán, pero no podía conseguirlo.

—No —se dijo;— sus manos no están locas, y no pueden haber olvidado en tan escaso tiempo una costumbre tan añeja. ¡Oh! ¡Qué triste día para mí! No obstante, la esperanza era tan pertinaz en ella como antes la duda. No podía la buena mujer resignarse a aceptar el veredicto de la probatura. Tenía que probar de nuevo, pues el fracaso podía obedecer sólo a un accidente. Así despertó súbitamente al niño por segunda y por tercera vez, a intervalos, con el mismo resultado que la primera, y al fin se arrastró hasta su cama y a fuerza de llorar se quedó dormida diciendo:

—Pero no puedo renunciar a él.

¡Oh! No, no puedo. "Debe" ser mi hijo.

Habiendo cesado las interrupciones de la madre y habiendo perdido gradualmente los dolores del príncipe su poder de perturbarle, por fin la extrema fatiga cerró sus ojos en profundo y sosegado sueño. Transcurrió hora tras hora, y el príncipe siguió durmiendo como un bendito.

Así pasaron cuatro o cinco horas, y al fin su estupor empezó a aligerarse. De pronto, entre despierto y dormido, balbució:

—¡Sir William!

Y al cabo de un momento:

—¡Hola, sir William Herbert! Ven acá y escucha el sueño más raro que... ¿Me oyes, sir William? He soñado que me cambiaba en mendigo, y... ¡Hola! ¡Guardias! ¡Sir William! ¿Cómo? ¿No hay aquí ningún caballero de servicio? ¡Ah...! A fe mía que...

—¡Qué te aqueja? —preguntó un susurro junto a él.— ¿A quién llamas?

—A sir William Herbert. ¿Quién eres tú?

—¿Quién voy a ser sino tu hermana Nan? ¡Ah, Tom! Se me había olvidado. Está todavía loco. ¡Pobre niño! Está todavía loco. ¡Ojalá no hubiera despertado para verlo! Pero te ruego que tengas la lengua, para que no nos maten a todos a golpes.

El príncipe se incorporó de un salto, pero el vivo recuerdo de sus contusiones le hizo volver en sí y hundióse en la sucia paja con un gemido y esta exclamación:

—¡Ah! ¡Entonces no era sueño!

En un momento toda la pena y la infelicidad que el sueño había desterrado cayeron de nuevo sobre el niño, el cual comprendió que no era ya un príncipe mimado en su palacio, con los ojos adoradores de una

nación fijos en él, sino un mendigo, un paria vestido de harapos, prisionero en un antro digno sólo de animales y en compañía de ladrones y mendigos.

En medio de su dolor empezó a darse cuenta de alegres ruidos y voces, en apariencia sólo a una o dos manzanas de distancia. Al momento se sintieron varios golpes a la puerta y Juan Canty cesó de roncar y dijo:

—¿Quién llama? ¿Qué quieres?

—¿Sabes sobre quién has dejado caer tu garrote? —preguntó una voz en respuesta.

—No. Ni lo sé ni me importa.

—Puede que pronto cambies de opinión, y, si quieres librar el gañote, sólo la fuga puede salvarte. En este momento tu víctima está entregando el ánima. Es el cura, el padre Andrés.

—¡Dios santo! —exclamó Canty.

Y al instante despertó a su familia y ordenó ásperamente:

—¡Arriba todos y huyamos, si no queréis que perezcamos quedándonos aquí!

Apenas habían transcurrido cinco minutos cuando los familiares de Canty estaban en la calle, y huyendo para librar la pelleja. Juan llevaba al príncipe de la muñeca y le hacía correr por las oscuras callejuelas sin dejar de prevenirle en voz baja:

—Si por casualidad llegamos a separarnos, todo el mundo al puente de Londres. El que primero llegué más allá de la última lencería del puente, que espere allí hasta que aparezcan los demás, para que todos juntos huyamos a Southwark.

En este momento la familia salió de repente de la oscuridad a la luz y no sólo a la luz sino al centro de una muchedumbre que cantaba, bailaba y vociferaba apiñada en la orilla.

(Continuará)

CRONICA DE SPORT

FUTBOL

El Mallorca al resultar vencedor por tres a cero se proclamó campeón de Mallorca

El encuentro celebrado el domingo en el campo del Mallorca, tuvo la finalidad de dilucidarse el título de campeón de Mallorca.

La importancia que la afición concede a la contienda se puso de manifiesto con el lleno completo, como pocas veces se registra en partidos con equipos locales. Tal vez el de anteayer bata el record de taquilla.

Al salir los equipos al campo fueron recibidos con aplausos y pitos.

El arbitraje corrió a cargo del Colegiado catalán señor Baonzas, estando ayudado en las líneas por los señores Ilinás y Pascual.

El Mallorca fué el que inició el juego, pero el avance fué contenido por la defensiva visitante.

Siguió el Mallorca en sus ataques, rematando uno de ellos Guzmán con un tiro de bastante peligro que salvó el portero.

Los contrincantes inician a su vez un contraataque rematando el exterior derecha con un tiro que no tuvo consecuencias.

Logró el Mallorca un corner a su favor. Alzamora cuidó del saque blocando el portero el remate de Borrás.

El juego se desarrolla en el centro del terreno, sin que se obligue a intervenir a ninguno de los porteros.

Un corner contra el Mallorca, después de sacado, se malogra por incurrir los atacantes en faul.

Planas, remata un avance con un tiro que sale desviado a kik.

Luego es Pueyo quien desde lejos manda un balón de bastante peligro junto al poste, que el portero bloca.

Un centro de Pareña sobre puerta es desaprovechado por los delanteros rojos.

Signe el encuentro sin que se trasluzca ni dominados ni dominadores, siendo los ataques alternos.

Un pase de Alzamora sobre puerta es rematado por Borrás, estrellándose el tiro en el travesaño, y al volver al centro del terreno lo recoge Planas y de cabeza, logra por primera vez batir al portero. (Ovación grande).

Logrado este goal los avances son más frecuentes a la meta del equipo contrincante, pero luego viene la reacción y el peligro va hacia la meta defensiva por Abad. Este con seguridad va resolviendo las situaciones.

Un avance del Mallorca es coronado con un tiro de Planas, que va alto.

Pareña salva un momento de apuro frente a su portería, evitando el remate del delantero centro.

Continúa la presión de los visitantes, pero la línea defensiva roja actúa con gran acierto y anula los intentos de la delantera.

Después de varios avances alternos fine la primera parte con el resultado de uno a cero a favor del Mallorca.

La segunda parte dió principio con dos avances del Mallorca que fueron muy bien salvados por la pareja defensiva contrincante.

Otro a la puerta de los locales lo salva Pareña, resultando de ello un avance de la delantera "mallorquina" perdiendo Alzamora una excelente ocasión de aumentar el tanteador, al desperdiciar un centro de Pocoví.

Alzamora lanza un centro sobre puerta fallando Planas el remate.

Logra otro corner el Mallorca y el remate de Sans, va directo a kik.

La puerta del Mallorca es objeto de un asedio bastante intenso, pero Vidal y Vazquez con seguridad van despejando las situaciones.

Un despeje de la defensiva roja es recogido por Planas y en un esfuerzo personal, driblando a varios de los jugadores contrincantes, logra lanzar un tiro cruzado que bate por segunda vez al portero visitante. (Ovación grande al delantero centro del Mallorca).

Al intentar despejar un avance Vazquez es objeto de un faul. Este se vuelve ávido y la emprende a patada limpia contra quien le hizo objeto de tal falta. El árbitro expulsa a los dos.

Pueyo recogió un balón en el centro del campo. En rápido sprint llega a la puerta contraria, pero el tiro le sale alto.

Se castiga al equipo rival del Mallorca con un golpe franco que Pocoví eji-

da de ejecutar. Después de ser despejado por la defensiva Sans logra empalmar un shoot cruzado que al colar es en la red, vale el tercer goal para el Mallorca.

Y después de esta jugada puede decirse que acabó el partido de fútbol. Porque si bien durante el encuentro salieron a relucir bastantes fauts, en lo que restó de tiempo legal de juego se fueron intensificando de tal modo que es materialmente imposible el consignarlos, dada la larga cantidad de ellos.

Jugadas que se merecen destacar son un golpe franco que ejecutó Planas, salvando el portero el tiro y luego el remate de Pocoví que se convirtió en corner, no teniendo consecuencias. Y poco después un tiro de Planas, remate a un centro de Borrás que se estrelló larguero.

en el larguero.

do de tres a cero a favor del Mallorca.

Con el partido de anteayer terminó el campeonato mallorquín, clasificándose campeón el C. D. Mallorca. Reciba nuestra felicitación.

El Mallorca sin realizar un gran partido, logró un triunfo completo sobre su rival. Comprendemos que el encuentro, tal como se desarrolló no permitía el realizar mucha clase de juego. De los vencedores que eran Abad, Vazquez Vidal, Sans, Guzmán, Pareña, Alzamora, Borrás, Planas, Pueyo y Pocoví, merece destacar la labor enorme de Pareña y Planas, que estuvieron toda la tarde incansables. Los demás cumplieron.

NAUTICAS

El domingo por la mañana tuvo lugar la segunda demostración de balandros monotipos, organizada por el Club de Regatas.

Toda la peircía de los tripulantes se estrelló contra la falta del primer elemento necesario para unas carreras a vela.

Contrastando con el impetuoso viento reinante en la última semana, se presentó la mañana del domingo carente por completo de la más suave brisa.

No obstante este inconveniente se corrió la anunciada prueba aunque acortando en una vuelta las marcadas para el recorrido completo.

Fué una verdadera lástima, pues el público que desfiló por el muelle—lugar designado para el jurado, invitados y demás concurrencia—fué muy numeroso, si bien desilusionado

EL ONCE NACIONAL

El seleccionador nacional señor García Salazar, después de haber presenciado los más interesantes partidos del actual torneo de Liga, ha dado a conocer la lista de jugadores preseleccionados para formar la selección española que el día 19 del actual ha de contender en Madrid con el equipo representativo de Austria.

Los jugadores que han de ser convocados por la Federación Española para que acudan al encuentro de preselección que ha de efectuarse el día 8 en Madrid, son los siguientes:

Eizaguirre y Campanal, del Sevilla.
Zabalo y Ventoldrá, del Barcelona.
Ciriaco, Quincoces, Pedro Regueiro, Luis Regueiro y Emilin, del Madrid.
Lángara y Herrerrita, del Oviedo.
Iraragorri y Gorostiza, del Athlético de Bilbao.
García, del Racing de Santander.
Cuqui y Bienzobas, del Osasuna.
Urqueaga, del Betis.
Ipiña, del Athlético de Madrid.

Con estos elementos se ha de formar el once nacional, siendo lo más probable que, salvo en la defensa donde no se sabe si el compañero de Quincoces será Ciriaco o Zabalo, las demás líneas estarán formadas con los siguientes jugadores:

Puerta: Eizaguirre.
Defensas: Ciriaco o Zabalo-Quincoces.
Medios: P. Regueiro, García Ipiña.
Delanteros: Ventoldrá, L. Regueiro, Lángara, Iraragorri y Emilin.

por la poca cooperación que el tiempo prestó a tan emotiva carrera.

A las 11 y 10 minutos se dio la salida a los diez participantes emprendiendo lentísima marcha y destacándose inmediatamente los balandros "Ventet" y "Gómbit".

En el primer viraje pasan "Esclop" y "Ventet". Este aprovecha magistralmente una ligerísima brisa y se destaca terminando con unos 60 metros de ventaja sobre sus inmediatos seguidores.

La carrera se va haciendo monótona pues las embarcaciones apenas pueden mal andar.

El orden de llegada en el primer circuito es:

"Ventet", "Oca", "Roger", "Sartet", "Kabusheta", "Flor de Neu", "Popéye", "Chafin" y "Gómbit".



El público formando cola frente las taquillas del Mallorca
Fot. Ribas de Durán



Los monotipos preparándose para las regatas
Fot. Ribas de Durán

Han tardado algo más de una hora. Ya apenas hay variaciones. "Ventet" se vale de su nombre—suponemos—para aumentar la distancia de ventaja, puesto que ni el más ligero "embat" se deja sentir.

Así, le vemos rebasar la meta en sus buenos 200 metros sobre el segundo. El recorrido era de 1.543 metros a dos vueltas, o sea 3.086 metros en total.

La clasificación final se establece como sigue:

- 1.º "Ventet", 1 hora 51 m. "Copa Club".
- 2.º "Roger" "Copa Peña Club".
- 3.º "Oca".
- 4.º "Sartet".
- 5.º "Cabusheta".
- 6.º "Esclop".
- 7.º "Cchatin".
- 8.º "Flor de Neu".
- 9.º "Gómbit".
- 10 "Popeye" en 2 horas 18 minutos.

La estructura de las embarcaciones ha impresionado favorablemente a los espectadores y a juzgar por cierta conversación que imprudentemente "cazamos" no nos cabe la menor duda que en breve contaremos con un buen "stoch" de ellas entre nuestra afición náutica.—Caldentey.

A la tercera va la vencida. Si el primer día —el sábado— tuvieron los monotipos un exceso de viento y mal picadilla; el segundo —el domingo— no pudieron hincharse las velas por carencia absoluta de la más leve brisa el tercero —ayer, lunes— favoreció en extremo todas las diversas circunstancias que se aunaron para hacer una carrera ideal: sol espléndido, venticillo fresco (quizá en algún momento pecó por demasiado fuerte), mar llana, y, como aureolando tan magnífico espectáculo, el inigualable marco de Palma Nova.

La distinguida concurrencia que acudió a presenciar las pruebas y la exposición de los últimos modelos de automóviles, fué por demás numerosa, y en el momento de dar principio las carreras de balandro, ofrecían un golpe de vista realmente encantador.

Asamblemente invitados por don José Colom nos trasladamos a la deliciosa playa en compañía de las simpáticas Hortensia Coarasa, Carmencita Guardia, Angelina Coarasa y la madrina de la sección de Natación del Club de Regatas, amén de los directivos señores Medina y Llopart.

A las doce sonó el disparo que avisaba a los balandristas, y a los cinco minutos de aquél, otro dando la salida.

Rompen la marcha "Roger" "Ventet" y "Sartet". En el primer viraje, "Ventet" ha logrado rebasar a "Roger", pero termina la vuelta primera y "Oca" va al mando.

"Gómbit" también se coloca y rebasa a "Ventet". El señor Virgili nos obsequia con una plena demostración de su pericia logrando destacar en su "Oca", que verifica todo el resto del recorrido en primer lugar y entra en la meta de llegada a bastante distancia de "Gómbit", colocado en segundo lugar.

Al iniciar la última vuelta, "Ventet" se cae demasiado y da contra la boya, por lo cual es descalificado. Iba en aquel momento en segundo lugar y previamos una emocionante lucha con "Oca".

En la primera vuelta, una violenta ráfaga coge desprevenido al señor Marín, tripulante de "Chatin", y así, vemos a éste dar la vuelta y besar las aguas. Queda retirado, naturalmente.

La clasificación final es:

- 1.º "Oca", patronada por don Fede-

rico Virgili, 43 minutos, copa "Palma Nova".

- 2.º "Gómbit", por don Ramón Balcells.
- 3.º "Sartet", por don José María Monjo.
- 4.º "Kabusheta", por don Esteban Monegal.
- 5.º "Esclop", por don Juan B. Simón.
- 6.º "Roger", por don Agustín Fatjó.
- 7.º "Popeye", por don Francisco Guivernau.

"Flor de Neu", tripulada por don Jaime Mirabet, no termina la carrera y para colmo de desdichas, también sufre un aparatoso vuelco.

Una fuerte salva de aplausos va premiando las distintas llegadas de los balandros.

A continuación nuestros aficionados señores Borobia, Pou, Medina y Bonín pasan a tripular los monotipos "Gómbit", "Sartet", "Oca" y "Esclop".

Previa la señal de partida, hay una ligera confusión, sin duda debida a la poca experiencia y conocimiento de las características de los balandros. Por fin logran dominar sus embarcaciones y parten "Gómbit", "Sartet", "Esclop" y "Oca", por este orden.

El recorrido, unos 2.050 metros, constituyó un difícil tránsito para los noveles patronos, y así vimos como a cada momento quedaban los monotipos al páiro. Los que efectuaron una más regular carrera fueron "Gómbit" y "Sartet", entre los que se entabló emotiva lucha, que se decidió por el primero.

sólo **90** céntimos



Ni un céntimo más le costará la cajita de bolsillo con las famosas

PASTILLAS RICHELET

CONTRA LA TOS Y LAS AFECCIONES CATARRALES

Sus pequeñas dimensiones permiten llevarla en el bolsillo del chaleco sin deformarlo, y en el bolso de las señoras es un objeto imprescindible que ni pesa ni abulta.

Las PASTILLAS RICHELET son indispensables para impedir los estragos del frío y la humedad en las vías respiratorias. Con una Pastilla Richelet en la boca no sentirá las molestias del ambiente viciado en locales cerrados y evitará el peligro de las corrientes de aire en tranvías y otros

vehículos. Además, calman los sofocos y ataques de tos, suprimen las irritaciones de la garganta y protegen contra los catarros y las afecciones de bronquios y pulmones. Las PASTILLAS RICHELET tienen sabor agradable, no cansan el estómago y facilitan la digestión.

ACOSTÚMBRESE A LLEVAR EN LA BOCA UNA PASTILLA RICHELET Y PASARÁ EL INVIERNO SIN CATARROS

Pídase en farmacias } Cajita de bolsillo: Sólo 90 céntimos.
Caja grande: 1,85, mas el timbre.

Si desea folleto gratuito para la curación de las vías respiratorias, pídale al **LABORATORIO RICHELET - San Bartolomé, 30 y 32 - San Sebastián.**

Clasificación:

- 1.º "Gómbit", patronada por el señor Borobia.
- 2.º "Sartet", por el señor Pou.
- 3.º "Esclop", por el señor Bonín.

El balandro "Oca", guiado por el señor Medina, no terminó la carrera.

La impresión causada en general por los monotipos, no pudo ser más halagüeña, por lo que no sería de extrañar, tal como predecíamos, que pronto contáramos entre nuestra afición regatería con embarcaciones de aquellas características.

La atención de la concurrencia estuvo concentrada buena parte de la mañana en los distintos coches que, en exposición, se reunieron al lado del bar.

Seis coches de la casa Adler, 2 Mercedes, cinco Chevrolet, un Vaucehall un Ford, cinco Skoda, un Hansa, un Citroën, dos Berliet, etc.

Ni que decir tiene la franca alegría y entusiasmo que reinaron durante toda la mañana, reflejados en los rostros de la concurrencia, deseosa de ver repetida tan dinámica y optimista reunión.

Nuestra enhorabuena a las casas que presentaron los automóviles, y, para terminar, dediquemos también unas palabras de agradecimiento a los jóvenes tripulantes que nos dieron a conocer las emociones de las carreras en monotipos.

El Jurado de los tres días fué: Presidentes de honor: Ilmo. Sr. Delegado de Marina, Ilmo. Sr. Delegado de Pesca,

Sr. Ingeniero Director de Obras del Puerto.

- " Capitán del Puerto.
- " Presidente del Club de Regatas.
- " D. Lorenzo Roses.

Presidente: D. Javier Trezerra. Vice-Presidentes: D. José Sancho y don Luis J. Cardell.

Secretario: D. Bartolomé Planas. Vocales: D. Antonio Roca, don José Balbaster, y don José Colom (cronometrador).

A las 14 horas dióse por terminada la reunión, iniciándose el desfile de los numerosísimos coches que allí se dieron cita. — Caldentey.

HIPICAS

Con mucha concurrencia se celebraron el pasado domingo las anunciadas carreras de caballos, sin que resultara de las mismas ningún incidente desagradable.

Los resultados fueron:

Premio Devilla.—Distancia: 3.000 m.—11 inscritos

Vencedor: "Tommy", 5'37" 2-5. Colocados: "Lucera II" 5'39" y "Corsaria" 5'43" 1-5.

"Elegido" es distanciado totalmente por galopar en la meta.

Premio Rin.—Distancia: 2.250 m.—15 inscritos

Hay tres retirados: "Urdax", "Francés II" y "Coquina".

Vencedor: "Drome", 3'40" 2-5. Colo-

cados: "Terrible" 3'45 3-5 y "Sarcus" 3'47".

"Villageoise" es distanciado totalmente por galogar en la meta.

Premio Nelson.—Distancia: 2.250 m.—11 inscritos

Dos retirados: "Camelia IV" y "César".

Vencedor: "Divette V" 3'32" 1-5. Colocados: "Bon Spoir II" 3'33" 2-5 y "Ex Yongleur" 3'33" 3-5.

"Atóni II" es distanciado totalmente por galopar avanzando.

Premio Sevea.—Distancia: 2.600 m.—13 inscritos

Tres retirados: "Athxum II", "Cupidón II" y "Divette V".

Vencedor: "Ex Yongleur" 4'3" 2-5. Colocados: "César" 4'4" y "Dés Irac" 4'5".

Premio Dali.—Distancia: 1.450 m.—12 inscritos

Retirado: "Dijinito".

Vencedor: "Ciclón", 3'38. Colocados: "Naranjero" 3'38" 2-5, "Sextius II" 3'39" 1-5 y "Bombita" 3'39" 2-5.

Distanciado total: "Rotgeta" por galopar avanzando.

La tarde, apacible, el terreno, inmejorable.—Caldentey.

PELOTA VASCA

FRONTON BALEAR

Resultados de los partidos y quinielas jugados ayer.

TARDE

Primera quiniela: Ganador, Atano; colocado, Echave. Boletos 6-2.

Primer partido: Anacabe-Aguirrezabal, rojos, 30; Atano-German, azules, 18.

Segunda quiniela: Ganador, Verdasco; colocado, Loyola. Boletos 3-6.

Segundo partido: Verdasco-Solozabal, rojos, 16; Orió-Trecet, azules, 30.

Tercera quiniela: Ganador, Echave; colocado, Barrenechea. Boletos 1-4.

NOCHE

Primera quiniela: Ganador, Orió; colocado, Cantabria. Boletos 1-4.

Primer partido: Satur-Iriondo, rojos 24; Cantabria-Guerrica, azules, 35.

Segunda quiniela: Ganador, Isasi; colocado, Barrenechea. Boletos 4-2.

Segundo partido: Isasi-Arrate, rojos 30; Echevarría-Sarasola, azules, 28.

(000)

En la Escuela Graduada

De la Calle de Jaime Ferrer

El día de Reyes por la mañana se celebró en la Escuela Graduada de la calle de Jaime Ferrer un simpático festival infantil con motivo de la repartición de juguetes a los párvulos que a ella asisten.

Asistieron al mismo en representación del Alcalde el vocal gestor Presidente de la Comisión de Cultura don Pablo Alcover, acompañado del Jefe del Ceremonial don Antonio Piña, el Inspector Jefe de Primera Enseñanza don Juan Capó, el Jefe del Negociado de Cultura don Gabriel Horrach, el Profesor de música señor Castellá y numerosos invitados, señoritas y familiares de los alumnos.

Recibieron y atendieron a los invitados el Director de dicha Escuela el maestro don Antonio Vidal, el maestro de sección de la misma don Bartolomé Esteve, la maestra doña Anita Juan, la auxiliar maestra municipal doña María Vidal, el profesor de música don Antonio Oliver y la Junta Directiva de la Asociación de Amigos de la Escuela citada con su Vice-Presi-

dente don Antonio Vich y el profesor de dibujo señor Cáfaro.

Los niños que asistieron a la fiesta fueron obsequiados con un almuerzo y los párvulos con el natural alborozo pasaron a recoger sus juguetes que como premio a sus acciones buenas, para ellos venían aureolados por el nimbo tan lleno de encanto de la ilusión.

Las autoridades e invitados fueron obsequiados con un lunch.

El Vice-Presidente de la Asociación de Amigos de dicha Escuela en sentidas palabras agradeció al Ayuntamiento el apoyo prestado a dicha fiesta y tuvo palabras de elogio para el Director y los maestros de la misma.

El vocal gestor señor Alcover de Haro tuvo frases de encomio para la labor que realiza dicho centro docente, glosando en sentidas palabras los altos fines de la educación y expresó la complacencia que sentía al asistir a tan simpática fiesta.

Reunidos los niños e invitados en una amplia aula de dicho colegio se impresionaron varias fotos.

Vestidos con el traje típico los pequeños parvulitos los niños Mateo Porcel, Miguel Servera, Bartolomé Mir Arbós y las niñas Antonia Tugores, Pilar Ferrer, Antonia Bosch y Mercedes López dirigidas por el experto maestro de nuestros típicos bailes don Antonio Florit, bailaron con sorprendente precisión y desenvoltura varios boleros y coqueos por parejas y de conjunto mientras los niños coreaban dirigidos por el maestro de música don Antonio Oliver las tonadas correspondientes.

Los invitados salieron altamente complacidos de tan simpática y emocionante fiesta siendo muy felicitados el director, maestros y maestras de dicha Escuela.

(000)

Servicios de la Guardia Civil

La Benemérita del puesto de San Juan Bautista da cuenta de haber denunciado al Juzgado al vecino Vicente Marí Ribas, como presunto autor de ser el dueño de un revólver y una cuchilla que fueron encontradas escondidas dentro un tronco de un algarrobo.

También da cuenta de haberse incautado de una cuchilla que encontré abandonada en el campo, ignorando quien pueda ser el dueño.

La del puesto de Mahón da cuenta de haber denunciado al Juzgado a la vecina Rafaela Llorens, por injurias dirigidas a su convecina Agueda Cipriana.

Da cuenta la Benemérita del puesto de Santañy, haber puesto a disposición del señor Juez Municipal de la misma al vecino Miguel Vila Vicens, por haber agredido con un garrote a su convecino Juan Radó Burguera, de 72 años, produciéndole una herida contusa en la región parietal izquierda de tres centímetros de extensión.

Por la de Alaró fué denunciado al señor Juez Municipal de Consell a vecino Bernardo Ordinas Fiol, por insultos y amenazas a sus convecinos Antonio Vila Villalonga y Andrés Llabrés Moya.

Participa la de Sineu haber ocurrido una disputa entre los vecinos Antonio Sastre Colom y José Mestre Vallés siendo éste agredido por el primero sufriendo éste una herida contusa en el pómulo derecho y un esguince ligamentoso en los dedos medio y anular de la mano izquierda.

El agresor fué denunciado al Juzgado.

En perfecto estado

Puede Vd. adquirir el coche que le interesa

Por muy poco dinero

Entre los siguientes:

Relación de Coches y Camiones usados en existencia (Salvo variación)

| Marca | Detalle |
|------------|--|
| CITROEN | Sedan 4/5 plazas, 4 puertas 7 HP. |
| CITROEN | Sedan 4 puertas, 8 HP. |
| CITROEN | Sedan 4 puertas, 8 HP. |
| CITROEN | Sedan 6 cilindros |
| CITROEN | Sedan 4 puertas, 10 HP. |
| CITROEN | Coupé 2/4 plazas |
| CITROEN | Torpedo 3 plazas |
| RENAULT | Sedan 4 puertas |
| RENAULT | Turismo 7 plazas, 4 cilindros, 13 HP. |
| RENAULT | Torpedo 4 plazas 6 HP. |
| ESSEX | Sedan 7 plazas, 6 cilindros, 17 HP. |
| ESSEX | Turismo 13 HP. |
| BUICK | Sedan 4 plazas |
| BUICK | Turismo 7 plazas, 6 cilindros, 15 HP. |
| BUICK | Sedan 5 plazas, 4 puertas, 13 HP. |
| FORD | Coupé deportivo 2/4 plazas |
| FORD | Sedan 4 puertas |
| HUDSON | Sedan 5 plazas, 6 cilindros |
| ALFA ROMEO | Sedan 5 plazas, 4 cilindros, 13 HP. |
| SCAT | Limousine 7 plazas, 4 cilindros 11 HP. |
| FORD | Sedan 4 asientos |
| CITROEN | Sedan 4 puertas B. 14 |
| CITROEN | Sedan 4 puertas 8 HP. |
| DELAGE | Sedan 4/5 plazas, 6 cilindros, 16 HP. |

CAMIONES

| | |
|---------|---------------------------------------|
| CITROEN | Camioneta con carrocería carga 850 k. |
| BERLIET | Carga con carrocería de 2000 kilos. |
| LANCIA | Camión carga |
| RENAULT | Camión |

Palma de Mallorca 2 diciembre 1935

Disponibles salvo venta

Procedentes de cambio

por el famoso coche

7 HP. Citroen 7 HP.

Construcción

Inglesa y Alemana

Concesionario exclusivo:

A. BIBILONI

ABAGON, 14

TELEF. 1705

Garage abierto toda la noche

Calle Pí y Margall

PALMA

Audiencia

CAUSA POR HURTO

El sábado por la mañana se celebró la vista de la causa instruida por el Juzgado de la Catedral, contra Rafael Carrasquilla Cabello y Joaquín Rosell Mament, acusados de un delito de hurto.

Representó el ministerio público el Teniente Fiscal señor Prada.

La defensa del procesado Carrasquilla estuvo a cargo del Abogado señor Piña y la del procesado Rosell, a cargo del Abogado don Gabriel Fuster Forteza.

Se acusaba a los procesados de que puestos de acuerdo, el día 18 de Agosto de 1933, fueron al establecimiento de joyería propiedad de don Andrés Miró Serra, sito en la calle de Palacio y con el pretexto de adquirir un anillo y aprovechando el momento en que el dueño extendía una factura se apoderaron de alhajas valoradas en 1125 pesetas que se recuperaron.

Calificaba el hecho de un delito de hurto y pedía para cada uno de los procesados la pena de 1 año y 1 día de presidio menor, accesorias y costas.

La defensa del procesado Carrasquilla se mostraba conforme en cuanto al hecho pero no en cuanto a la pena, pidiendo que solo se le impusiera la pena de 6 meses y un día de arresto mayor.

La defensa de Rosell, negaba que su representado tuviera intervención en los hechos y pedía la libre absolución del mismo.

Abierta la sesión se procedió al examen del procesado Carrasquilla quien dijo que el día de autos penetró con el otro procesado en la joyería del señor Miró, y otro procesado que está en rebeldía se llevó unas alhajas, pero que él lo ignoraba, si bien después se al manifestó; negó que antes de entrar en la joyería se pusieran de acuerdo para verificar el hecho.

El procesado Rosell manifestó que

efectivamente el 18 de Agosto de 1933 entró en la joyería del señor Miró a comprar un anillo que compró y pagó, ignorando lo que hicieron sus compañeros, a los que solo conocía de vista; ignorando quien fué el que sustrajo las alhajas.

Don Andrés Miró como testigo con firmó el hecho reconociendo a los dos procesados como los autores, particularmente al Carrasquilla.

Terminada la prueba el señor Fiscal mantuvo sus conclusiones y acusó a los dos procesados como autores del delito objeto del sumario por entender que estaban probados los hechos y solicitó del Tribunal una sentencia condenatoria conforme a sus conclusiones.

El Abogado señor Piña, defensor del Rafael Carrasquilla sostuvo en su informe que los actos realizados por su patrocinado era solo responsable de un delito de hurto como encubridor y solo debía imponérsele la pena de 6 meses y un día de arresto.

El Abogado señor Fuster Forteza sostuvo en su informe que su defendido no realizó acto alguno y lo más podía ser encubridor por no haber dado cuenta del hecho a la autoridad, después de conocer el hecho.

En su consecuencia solicitó la libre absolución del Rosell o en su defecto solo se le impusiera la multa de 250 pesetas.

El señor Presidente declaró concluso el juicio para sentencia.

SEÑALAMIENTOS

Para mañana miércoles, está señalada la vista de la causa instruida por el Juzgado de la Catedral contra Pablo Llompart Amer, acusado del delito de estafa.

Representará el ministerio público el Teniente Fiscal señor Prada.

El procesado estará defendido por el Abogado señor Castañer y representado por el Procurador señor Ramonell.

También está señalada para mañana miércoles la vista de la causa seguida por el Juzgado de la Lonja, contra José Roca Vives, acusado del delito de robo.

Sostendrá la acusación el Teniente Fiscal señor Prada.

Defenderá al procesado el Abogado don Francisco Blanes y llevará la representación el Procurador señor Palmer.

SENTENCIA

Por el Tribunal de Derecho se ha dictado sentencia en la causa instruida por el Juzgado de la Lonja, contra Juan Baur Teixidor, acusado del delito de contrabando y por ella se absuelve libremente al procesado declarando las costas de oficio.

La Filadora

Los mejores gabanes, últimos modelos precios económicos.

SASTRERIA & MEDIDA

Reparto de juguetes

El domingo por la tarde se celebró el reparto de juguetes y golosinas a los asilados, organizado por la Juventud Ateneísta y patrocinada por la Diputación Provincial y el Ayuntamiento.

La Comitiva se organizó en la Plaza de Cort, saliendo a las 3 y media en punto.

Abria marcha la Guardia Municipal montada, vestida de gala.

Seguían "els tamborers" del Ayuntamiento que precedían a cuatro grandes camiones que iban adornados y cargados de juguetes.

Luego iba la Banda Republicana Provincial y en varios coches seguían la Presidencia, que estaba ocupada por

el Presidente de la Diputación Provincial señor Juliá, con el Vice-presidente señor Tudurí, el Alcalde, señor Ferrer Arbona y los Gestores, señores Aguiló, Alcover, Riutort, Espases y Llabrés, con el Jefe de Ceremonia de la Diputación, señor Bauzá y el Maestro de la idem, del Ayuntamiento, señor Mulet. También había una representación de la Directiva de la Juventud Ateneísta, formada por las gentiles señoritas Julia y los señores Barceló Enseñat, Estrades y Cabot.

Por último seguía la Banda Municipal y una sección de guardias urbanos.

El itinerario, fué el ya conocido, siendo visitados los asilos por el orden siguiente: Casa Provincial de Infancia, Casa de Educación y Asistencia Social, Hospital Provincial, Asilo de niñas Huérfanas y Asilo del Temple.

En todos estos Establecimientos fueron recibidas las Autoridades, por los respectivos directores y personal de las casas.

En la Casa Provincial de Infancia, la encantadora niña Antonia Fites, en conmovedoras palabras dió las gracias a sus protectores en nombre de ella y sus compañeras.

En el Asilo de niñas Huérfanas, fué recibida la Presidencia, cantando las asiladas la popular canción "La Balanguera". Dió las gracias a las Autoridades, por sus obsequios, la niña María Luisa Riera.

La niña Anita Ferrero, del Asilo del Temple, en nombre de las asiladas, saludó a sus bienhechores, expresándoles su gratitud.

El paso de la comitiva por las calles de Palma, fué presenciado por numeroso público.

Después de la visita a los ya referidos asilos, los camiones con juguetes y las Autoridades, se dirigieron a la Escuela de Nazaret del Terreno y al Asilo de Belán de La Vileta, en cuyos establecimientos se efectuó el correspondiente reparto de juguetes.

(ooo)

De Enseñanza

NOMBRAMIENTO DE INTERINOS. —Han sido nombrados los siguientes interinos:

Jaime Amengual Montaner, Lluchmayor S. G.

Antonio Vidal Juan, Ciudadela S. G.
Antonio Artigues Artigues, Mahón S. G.

Maestras:
Mercedes Fernández Lamarca, María de la Salud S. G.

Francisca Fernández de Viana, Montuiri S. G.

Teresa Pons Cardona, Alaró S. G. párvulos.

Leonor Ferrer Giralt, Búger.

(ooo)

Del Gobierno Civil

El Gobernador señor García Cabrera acompañado de su Secretario particular señor Varea, salió ayer por la mañana a devolver las visitas al Comandante Militar y al Presidente de la Audiencia.

Con dicho motivo no recibió ayer por la mañana visitas.

La Información Balear

Investigaciones privadas.
Asuntos jurídicos y administrativos,
Detectives particulares.

Tel. 2897 Palma de Mallorca

SEÑORITA...

TEATRO PRINCIPAL

INICIA HOY SU NUEVA TEMPORADA CINEMATOGRAFICA, DEDICANDOLE A VD. Y A TODOS LOS ENAMORADOS LA MARAVILLOSA HISTORIA DE AMOR



¡Dos seres que se aman y que el destino separa para siempre! Solo una noche... pero una noche de amor en Venecia

¡ E S E L F I L M D E L A M O R !

¡PROXIMO LUNES!

¡LA PELICULA DEL AÑO!

EL OCTAVO MANDAMIENTO

La segunda producción, en español, del famoso autor de "Sor Angélica" Francisco Gargallo. El film más emocionante que ha producido la cinematografía nacional.

Teatros y Cines

PRINCIPAL

Con gran animación, en la que abundaba la gente menuda, se celebró ayer tarde la fiesta de Reyes.

Se puso en escena "Sol y sombra", en cuya representación conquistó la compañía de Antonia Herrero nuevos aplausos, especialmente Nicolás Navarro y Pepe Balaguer.

El descanso entre los dos últimos actos fué aprovechado para sortear entre los concurrentes un magnífico lote de juguetes, que recogieron con evidente satisfacción los favorecidos.

Anoche se despidió la compañía.

Hoy, martes, se inaugurará la nueva etapa cinematográfica, con la presentación del superfilm de la Ufa "Barcarola".

Venecia, ha sido siempre la ciudad de los amantes y de los poetas. El ambiente romántico de sus canales surcados por las góndolas, sus viejos puentes, sus antiguos palacios, forman el marco soñado para un romance de amor apasionado o trágico.

"Barcarola", la producción U. F. A., evoca la atmósfera agitada de un carnaval en Venecia, entre fuegos artificiales, confetti y serpentinas, una bella noche de amor y de aventuras ta como la lánguida mística de Offenbach la ha traducido admirablemente en la célebre Barcarola de "Los cuentos de Hoffmann", leitmotif musical del film.

Gustav Frolich, encarna la figura romántica del protagonista, admirablemente secundado por la bella actriz Lida Baarova, Willy Birgel, Hilde Hildebrand, Elsa Wagner y Will Dohm.

LIRICO

En las sesiones que se celebrarán hoy en este teatro se proyectará por última vez la superproducción de la Metro titulada "Había una vez dos héroes", film interpretado por los artistas predilectos de nuestro público Stan Laurel y Oliver Hardy.

Para Mañana, miércoles, se anuncia el estreno de la superproducción llamada en español titulada "La indómita".

En ella Jean Harlow, la famosa rubia platino, encarna la personalidad de una artista de revista, actuación que le da ocasión de demostrarnos una faceta de su arte desconocido hasta hoy del público, porque en esta película

oiremos cantar de manera inolvidable varias composiciones que serán pronto famosas en el mundo, y nos presenta junto a Carl Randall, reconocido como el mejor bailarín europeo, el tango peruano, su creación denominada "El trocadero", que popularizará una nueva modalidad de baile de salón.

El reparto de "La indómita" es sensacional, ya que junto a Jean Harlow actúan William Powell, Franchot Tone, May Robson, Ted Healy, Nat Pendleton, Robert Light, Rosalind Russell, el negrito Farina, Carl Randall, la niña McKinney, la genial estrella de "Acluya", etc., etc.

BALEAR

Estos días el amplio coliseo del Francesch ha sido insuficiente para cobijar a la enorme muchedumbre que acudía a presenciar las proyecciones del film nacional "La hija de Juan Simón".

CINE BORN

Hoy se estrena la magnífica producción de Artistas Asociados "Noche Nupcial" en la que aparece la gran actriz Anna Steen, nada menos que del brazo del gran actor Gary Cooper.

"Noche Nupcial", es un drama rural en el que juegan frente al carácter moderno, ampliamente despreocupado y noble—simbolizado en el novelista que se retira a la montaña para regenerarse—la mezquindad y egoísmo de la gente de pueblo, entre las cuales aparece como figura excepcional, superior a cuantos le rodean, la figura de la hija de uno de aquellos emigrantes, toda sentimiento y delicadeza, verdadera antitesis de los suyos.

La belleza del tema estriba, en que con todo y ser un drama profundo, punzante, es a la vez una obra delicada y sutil en ciertos momentos.

La labor de Anna Steen y Gary Cooper es magnífica y en ella además King Vidor el gran realizador, ha encontrado en la labor interpretativa de esta pareja el apoyo que necesitaba para hacer de "Noche Nupcial" una gran película.

De complemento se proyectará la película musical "Recordemos aquellas horas" y una revista.

RIALTO

Shirley Temple es lo que Hollywood llama una artista natural. La pequeña

maravilla que ha asombrado al mundo entero con su versatilidad, no habrá tomado jamás una lección de canto, baile o drama hasta después de su segunda película. En su nueva producción "La Simpática Huerfanita", la nueva película 20th-Century-Fox, Shirley está mejor que nunca.

MODERNO

Ayer se estrenaron en este favorecido salón las producciones "Sangre en la nieve", emocionante drama del Oeste con la admirable interpretación de Tim Mc Coy y la producción Paramount "Cleopatra", la fascinadora de siglos remotos, revive magníficamente en Claudette Colbert. Las ondas de Nilo copian de nuevo la magnificencia testigo de los amores de Marco Antonio y Julio César, en este film excepcional, verdadera obra maestra de Cecil B. de Mille, haciendo desfilas todo el esplendor de Roma, la dominadora del mundo, el encanto misterioso de Egipto, cuna de la sabiduría unéense en esta producción, maravilloso diorama donde aparecen junto a la grandeza material de los pueblos, asombro de la Antigüedad, pasiones y conflictos semejantes a los de nuestros días.

SALON MALLORCA

Con el teatro lleno se celebró la función extraordinaria de teatro mallorquín.

Tanto "Un... dos... tres... sús!" como "El pobre millonari" fueron muy celebradas, siendo sus respectivos autores llamados al palco escénico.

Para el jueves se anuncia un atractivo programa de cine, dos películas de fina comicidad: "La vida empieza a los cuarenta" y "De tren a tren dos bodas".

D. Montgomery estuvo en Mallorca

Ha permanecido dos días en Mallorca el destacado actor de cinema Douglas Montgomery, en plan de reposo.

Montgomery lleva el brazo izquierdo en cabestrillo. Se lo fracturó en Londres, al filmar una película.

Parece ser que después de pasar unos días en Barcelona se dirigirá a Alicante, siguiendo su cura de reposo.

Dr. Roglá

FECHO Y CORAZON
Sindicato, 124

"Ciudad"

El semanario de información titulado "Ciudad" y que se publica en Inca, ha editado con motivo del Año Nuevo, un magnífico extraordinario a dos tintas con gran número de artículos de colaboración, reportajes de cuestiones locales, como también deportivas, políticas y cinematográficas. El número consta de 32 páginas y lleva profusión de grabados.

Por el gran esfuerzo editorial que representa el realizado por el colega inquense nos place el felicitarle.

(ooo)

"Studia"

El último número de "Studia" publica el siguiente sumario:

Bartomeu Torres, L' "Oda a Horaci" d'En Costa i Llobera.

Cires, Notas.

Antonio Sancho, Pbro. Bibliografía.

RIALTO

Hoy y todos los días a las 3'30

Podrán aparecer infinidad de estrellas, pero entre ellas brilla única SHIRLEY TEMPLE, encarnación máxima de la simpatía



EN ESPAÑOL

Personajes del mundo (cameo-raman). Ginebra y su lago (Alfombra). Compañeros de Bosque (documental). Sastre valiente (dibujos en tecnicolor). y Noticiero 1935. Resumen de los más grandes acontecimientos acaecidos durante el pasado año



Un film magnífico y una nueva creación del formidable actor George Arliss que en crana al gran estadista constituye que constituye una de las más importantes figuras de la historia de Europa

MODERNO

Hoy y todos los días a las 3'30

Grandioso éxito!!

Sangre en la nieve

Tim Mc Coy.

CLEOPATRA

En español

con Claudette Colbert
Warren William

JUEVES. — Un film de misterio que no se parece a ningún otro film de misterio EL CASO DEL PERRO AULLADOR (en español), con Warren William. Encarna el detective más discutido desde Sherlock Holmes.



Señoritas de la Cruz Roja de Santa Catalina obsequiando a Antonia Herrero y a Nicolás Navarro por la función del sábado a beneficio de dicha entidad.

Fot. Ribas de Durán

Politica local

EL MITIN DEL PARTIDO REPUBLICANO DEMOCRATICO FEDERAL EN EL TEATRO BALEAR

Anteayer domingo, a las 10 de la mañana, se celebró en el Teatro Balear el mitin organizado por el Partido Republicano Democrático Federal.

El público llenaba por completo el local.

Varias banderas adornaban el escenario.

Al subir los oradores fueron saludados con aplausos.

Presidió el acto el presidente señor Girbent, teniendo a su derecha al señor Barriobero y a su izquierda al señor Pestaña.

Entre aplausos se descubre un busto de Pi y Margall.

El señor Girbent, inicia los discursos saludando primeramente a entidades y obreros, que presenciaban el acto.

Dice que el partido que representa, ayudado por el Partido Federal Ibérico fué el que organizó el acto y que como defensores de la República y de la ciudadanía, es este para dar un empujón a los otros partidos de izquierda y republicanos para que en las próximas elecciones se presenten unidos.

Espera se guarde orden y respeto, oyendo las voces elocuentes de los señores Barriobero y Pestaña.

Cede la presidencia a don Mariánc Crespo redactor de "El Diluvio".

Saluda al público y dice que no viene a calumniar sino a decir verdades.

Recuerda la alegría con que los catalanes paseaban la bandera el 14 de Abril y recuerda también entre la multitud a una viejecita que lloraba.

Preguntóle el orador porque lo hacía, manifestándole que la misma alegría tenían los del año 70, pero que no la supieron conservar, y ahora puede morir ya porque veo la República por segunda vez.

Aboga por la unión de los hombres que desean la libertad.

Los federales tenemos un programa de gobierno que coincide con el de izquierdas del pueblo.

Domingo Beltrán de Quintana.—Dice que los trabajadores esperan las promesas de los gobernantes pero esto son promesas que no se cumplirán y lo necesario es que sean realidad.

Nosotros sabemos que los gobernantes no se preocupan de dar trabajo a los parados cuando debe ser lo primero que debe arreglarse.

El obrero no debe mendigar, sino trabajar que es lo que necesita.

Las dos terceras partes de España están sin cultivar y no debe tolerarse más tiempo.

Se refiere a la Asistencia Social y dice que hay muchos ciudadanos que se encuentran a veces en estado de acudir a las Clínicas y que como no tienen medios se les cierran las puertas.

Queremos escuela única con grados y que pueda cursarla el que tenga inteligencia.

Los niños deben andar por la calle con los libros debajo del brazo.

Nuestro lema: Intereses colectivos sobre el interés personal.

El pequeño industrial está arruinado. Aquel hombre que trabajando hizo un capital de 8 a 9 mil pesetas para comprar un camión es arruinado por los Ferrocarriles.

Inglaterra tiene cinco Consejos de Administración por 34 millones y España 65 por 18 millones.

Angel Pestaña.—Dice que los que nos creamos morales y dignos debemos reconstruir lo que se perdió.

Yo he visto como en Andalucía tierra hermosa y de flores se comían el trigo.

He visto también chozas hechas de piedras sin cal y sin arena y en estas chozas cuadriláteras vivir además de padre, madre e hijos, los borricos y muchos animales más.

Habla de la Ley de Restricciones y dice que la Cámara aplaude y todo el mundo cree que la Ley de Restricciones es un monumento hasta que el señor Chapaprieta se hunde.

No le interesa el patriotismo bullanguero ni de la gente que chilla.

Cita la fábula de los conejos y los podencos en que discutían aquellos cuando llegaron éstos.

Si nos entretenemos entre lo que hacemos y lo que debemos hacer nos sucedería lo que sucedió a los conejos.

Por último el señor Crespo presentó al señor Barriobero.

Este empezó su discurso, diciendo que en el mismo teatro, hace breve tiempo abogó por la unión de las izquierdas y no le oyeron si no que nos censuraron.

Hoy es diferente. Nuestra opinión va salvando escollos y nuestro tema es la unión estrecha de las izquierdas.

La República me cogió con los cabellos blancos.

Esta se conformó en construir la fachada y no el interior.

Habla de la Guerra Europea y dice que sólo la democracia puede evitar que España se sume a ella.

Abogamos por la República Federal. Con esta Mallorca será un Estado, sin ella una colonia.

Todos los oradores fueron largamente aplaudidos.

LA PROPAGANDA DE A. P.

En Búger, organizado el mitin por la J. A. P., empezó a la ocho y media de la noche del sábado, en el local del cine de la villa, que estaba completamente lleno.

Pronunciaron sendos discursos los miembros de al J. A. P. de Palma señor Suau (don Miguel), don Bartolomé Ventayol y don Francisco Juan-Ribas de Sentmenat, jefe provincial de las Juventudes de A. P.

Todos ellos fueron muy ovacionados por el público.

En Esporlas dió, el domingo, a las once y media de la mañana, su anunciada conferencia el señor Juan-Ribas

de Senmenat, el cual trató de los "Orígenes, nacimiento y desarrollo de las Juventudes de A. P."

El orador analizó detenidamente los orígenes de la revolución española, manifestando que sus fuentes se encuentran en la francesa y en las doctrinas enciclopedistas del siglo XVIII.

Terminó su discurso arengando a los asistentes para que se hagan socios de la J. A. P.

Todos los oradores fueron aplaudidos con entusiasmo.

El acto de Villafranca comenzó, cerca de las cuatro de la tarde, asistiendo unas cuatrocientas personas.

Hablaron los señores Lladó, Suau (don Miguel), don Bartolomé Ventayol y don Francisco Juan-Ribas de Sentmenat, siendo todos ellos muy aplaudidos.

En Manacor, organizado conjuntamente por A. P. y sus Juventudes, se celebró, en el local social de dicha entidad de Manacor, un acto de propaganda.

Pronunciaron discursos don Guillermo Morey, don Jorge Andreu, don Bartolomé Company, don Francisco Juan-Ribas de Sentmenat y, finalmente, el jefe provincial de A. P. A., don Luis Zaforteza y Villalonga.

Durante todo el acto reinó gran entusiasmo, estando el local completamente lleno. Los oradores, aplaudidísimos.

Se celebró otro acto de propaganda en San Lorenzo Descardazar.

Pronunció un discurso el señor Juan-Ribas de Sentmenat, tratando de la constitución de la J. A. P.

El último acto celebrado el domingo por la J. A. P. tuvo lugar en el salón del local social de A. P. de Artá, que estaba abarrotado, asistiendo más de seiscientas personas.

Habaron el Presidente de la J. A. P. de Artá, don Juan Femenías, y los señores Ventayol y Juan-Ribas de Sentmenat.

Todos fueron ovacionados.

Al hacer los pedidos a Barcelona, ordene sean remitidos por mediación del Transportista y Agente de Aguas, Colegiado, ANTONIO FIUS, (Sucesor de REBASSA y FIUS), calle de CRISTINA, 7, cuyo agente tiene un servicio rápido y económico para las Baleares, de DOMICILIO A DOMICILIO.

VENDO

Casa recién construida sin habitar en muy buenas condiciones, incluso daría facilidades de pago.
Informes: Comercial Malporquina, Calle Arabí, 27.

BUEN NEGOCIO

Vendo COLMADO en sitio muy céntrico; facilidades de pago.
CAFE-FONDA deseo vender por retirarme del negocio; muy bien situado; grandes ganancias; negocio excelente.
Vendo casa de 5 pisos por 62.000 pesetas. Con alquileres antiguos produce 3.170 pesetas anuales.
Razón: Plaza de Cort, 9, 2.º

VENDO

Pequeña industria en marcha, acreditada, centro Palma. 2.000 ptas.
Informes: Policomercial. Constitución, 94. Teléf. 2611.

¡Paraguas! ¡Paraguas! ¡Paraguas!

ANTIGUA CASA



EL REGALO IDEAL VERDADERAS JOYAS DE ARTE... DIGNAS DEL APRECIO DE LA SEÑORA MAS ELEGANTE. LINDISIMOS MODELOS EN TELAS FINISIMAS Y DE FANTASIA SACOS Y CARTERAS EN LOS MODELOS MAS ELEGANTES, EN RAFIA, RAFIA DE SEDA, EN LINDOS ACABADOS Y MODELOS DE ACTUALIDAD. GRAN SURTIDO DE BAULES Y MALETAS.

ANTIGUA CASA CUSCHIERI
Paseo del Borne, 78

BRONE, 78

Curan la hernia

los renombrados Aparatos C. A. BOER. Adoptados por millares de enfermos realizan cada día prodigios, procurando a los HERNIADOS la seguridad, la salud, y, según opiniones médicas y las de los mismos HERNIADOS, la curación definitiva como lo prueban las siguientes cartas de las muchas que diariamente se reciben enalteciendo los efectos benéficos y curativos del Método C. A. BOER

Andraitx, 18 de febrero de 1936.
Sr. D. C. A. BOER, Pelayo, 60, Barcelona.

Muy Sr. mío: Considero un deber de gratitud expresar a Vd. mi más profundo agradecimiento por el magnifico resultado obtenido con el empleo de sus excelentes aparatos, en la hernia que padecía mi hijo Bartoolmé y de la que en la actualidad está completamente curado.

Digno del más sincero elogio es su Método C. A. BOER el que en toda ocasión me dignaré recomendar. De Vd. afmo. s. q. e. s. m., Antonio Masot, calle Maura, 28, ANDRAITX (Mallorca).

Alicante, 18 de septiembre de 1935.
Sr. D. C. A. BOER, Especialista Herniario, Barcelona.

Muy señor mío: Me complace en comunicarle que gracias a sus inapreciables Aparatos C. A. BOER, que he usado sin la menor molestia, estoy completamente curado de la hernia que padecí bastantes años. Con gusto le autorizo publique este resultado que ha de interesar a quienes padecen hernias. Le saluda atentamente su afmo. s. s. Miguel Martorell, calle Astillero, 9, primero, Alicante.

HERNIADO: No pierda Vd. el tiempo, descuidado o mal cuidado amarga Vd. su vida y la expone a cada momento. Acuda al Método C. A. BOER y volverá a ser un hombre sano. Recibe el eminente especialista herniario de París en:

- PALMA DE MALLORCA,** miércoles 8 enero, HOTEL ALHAMBRA.
- Inca,** jueves 9 enero, Fonda España.
- Lluchmayor,** viernes 10 enero, Hotel Universo.
- Manacor,** sábado 11 enero, Fonda Felip.
- Sóller,** domingo 12 enero, Hotel Ferrocarril
- PALMA DE MALLORCA,** lunes 13 enero, HOTEL ALHAMBRA.

C. A. BOER, Especialista Herniario de París, Pelayo. 60 **BARCELONA**

30
de
villa
en-
pa-
EN
A
A
me-
(Al-
Bos-
va-
lor).
n de
nien-
pasa-
N DE
ARLISS
nueva
actor
na al
que
s im-
nisto-
s 3'30
ve
Coy.
RA
Colbert
William
e mis-
rio EL
ADOR
n Wi-
ve más
k Hol-

DE SOCIEDAD

Ha sido promovido al empleo de Comandante nuestro amigo el Capitán del Cuerpo Jurídico Militar don Ricardo Mulet Fiol.

Por el Abogado de Manacor don Antonio Lliteras Ferrer y para su hijo el joven médico don Juan, ha sido pedida a la señora doña Isabel Torrens, Vda de Rosselló, la mano de su encantadora hija Juana.

La boda se celebrará en la próxima primavera.

Está ya convaleciente el joven don Miguel Rosselló Coll, hijo del Decano del Colegio de Abogados don Miguel Rosselló y de Alemany.

Deseámosle total restablecimiento.

De Barcelona y Madrid ha regresado nuestro amigo el Consejero de la Compañía de los Ferrocarriles de Mallorca don Jacinto Felín.

Ha salido para Valencia y Madrid, el Abogado y Secretario de la Cámara de la Propiedad Urbana don Tomás Felín Blanes.

Ha regresado de Madrid nuestro estimado amigo y colaborador don Francisco Sureda Blanes.

El sábado, en la capilla de la Purísima de la Catedral Basílica, recibió por vez primera el Pan Eucarístico el niño Ignacio Truyols y Ramis de Ayreflor.

Le administró dicho Sacramento el Económico de la Almudaina, Rdo. señor don Juan Niell.

Han contraído matrimonial enlace en la iglesia de Santo Domingo de Ibiza el joven industrial don Bartolomé Boned y la bella señorita Catalina Torres Balanzat.

Bendijo la unión el Canónigo don Antonio Escandell.

Ha fallecido en esta ciudad don Joaquín Aguiló, recibido los auxilios espirituales.

D. E. P.

Deja este mundo a los 88 años de edad, siendo su muerte muy sentida por cuantos tuvieron ocasión de tratarle.

Reciban su desconsolada hermana hermana política y sus sobrinos don Bartolomé y don Agustín Aguiló y su sobrino político don Tomás Cortés, expresión de nuestro sentido pésame.

Por don Andrés Barceló y doña Concepción Rosselló y para su hijo don Francisco, ha sido pedida la mano de la distinguida señorita doña Josefa hija de nuestro amigo el Secretario de la Corporación de Palma, don Antonio Rosselló y de doña María Margarita Rosinol.

La boda se celebrará en la primavera próxima.

Pasajeros salidos ayer mañana en el avión EC-USA, pilotado por don Teodosio Pombó: D. Dometil Aguado y doña Consuelo Santos.

Llegaron ayer tarde en el avión EC-AUA, pilotado por don José Escobar: Señor Bustos y señora, doña Carmen Bustos, don José Bustos, señor de Bustos y don Luis Ramall, todos procedentes de Madrid.

Por el contratista de obras don José Mesquida Miquel y su esposa doña Esperanza Bosch Capllonch y para su hijo don Miguel Mesquida Burguera ha sido pedida la mano de la distinguida señorita Rosita Comella Casanelas, sobrina del señor Serafín Casanelas y Claudine Aillaud.

La boda se celebrará la próxima primavera.

Orfeón proletario de la Casa del Pueblo

Se nos ruega la publicación de las siguientes líneas:

Se notifica a todos los compañeros orfeonistas que el próximo jueves día 9 de los corrientes, es el señalado para el concierto a Lluchmayor, por lo cual todos los compañeros deberán hallarse el día señalado a la Casa del Pueblo a las siete y media de la tarde.

Al mismo tiempo se indica que el miércoles se tiene señalado el último ensayo general, suplicando a todos los coristas no falten, para mayor coordinación de los coros.

V.º B.º El Presidente, V. Torres. — El Secretario, V. P. Bonafé.

(ooo)

Robo en Palma

Da cuenta la Benemérita del puesto de esta capital, de que se presentó en la Casa-Cuartel el vecino Jorge Bover Ballester, domiciliado en la calle de Ribera número 5 denunciando que habían penetrado ladrones en su casa, llevándose las alhajas siguientes: una cadena con un colgante, consistente en una moneda de oro de cinco pesos argentinos, dos botonaduras de oro de pa-papera cuatro anillos de sello y dos imperdibles todo de oro.

Practicadas las gestiones para el descubrimiento del autor o autores hasta la fecha no han dado resultado alguno.

(ooo)

En el Colegio Provincial de Médicos

Hoy, día siete, a las seis de la tarde, se celebrará, en el Colegio Provincial de Médicos, una conferencia organizada por la Academia de Ciencias Médicas.

La dará el doctor Torres Gost, sobre el tema "Hans Castorp".

Turismo

A las seis de la mañana fondeó bahía, procedente de Gibraltar, el quebot inglés "Kemendine".

Embarcó y desembarcó varios pasajeros y horas después continuó viaje para Marsella.

(ooo)

Biblioteca Municipal

Durante el mes de diciembre ha asistido a la Biblioteca Municipal de mil doscientos treinta y dos lectores clasificados en la siguiente forma: 1.433 hombres; 191 señoras; 474 niños y 154 niñas.

Han sido consultadas o estudiadas 2.236 obras, correspondiendo 1105 a sección infantil; 237 a obras generales; 23 a filosofía; 19 a Religión; a ciencias sociales; 40 a Filología y lingüística; 29 a Ciencias puras; 25 ciencias aplicadas; 62 a Bellas Artes; 390 a Literatura y 214 a la Sección Historia y Geografía.

Los lectores de Revistas han sido 550.

Durante el mes de diciembre fueron adquiridas 39 obras.

SE ALQUILA

Planta baja amueblada en sitio espléndido de El Terreno.

Informes: Comercial Mallorquina Calle Arabí, 27. — Teléfono 2330.

Juan Valenzuela

Médico Director del Dispensario Oficial de la Lucha Antivenérea.

Consulta

ENFERMEDADES DE LA PIEL

Plaza Cuadrado, 28

Se traspasa café

fonda y hotel, situado en punto céntrico, buenas condiciones. Dirigirse Información Balear. Salom, 6. Tlfo. 2897. De 10 a 12 y de 5 a 7.

BORN

Hoy a las 3'15

La mejor película de la temporada

Noche Nupcial

En Español

Un drama sentimental que se desarrolla en su típico ambiente rural. La magistral pareja y exquisita interpretación de GARY COOPER y ANNA STEN, hacen de este film una obra inteligente, humana de irresistible interés.

Recordemos aquellas horas

Comedia musical

REVISTA



TELEGRAMAS

El conflicto italoabisinio

LE D DOCTOR LUNDSTROM FALLECIO AL DIA SIGUIENTE DEL ATAQUE

Addis Abeba, 5.—El fallecimiento del Doctor Lundstrom, de la misión de la Cruz Roja sueca, herido en el bombardeo aéreo italiano del lunes, ocurrió el martes día siguiente al del ataque, habiendo sido enterrados sus restos al cementerio copto de la iglesia de Nuggelli.

El otro herido, doctor Hylander, jefe de la misión sueca, ha sido traído hoy en avión desde el lugar del ataque, siendo instalado en el Hospital de Addis Abeba, creyéndose que pronto estará restablecido de sus heridas.

EL GRASMATCH BEYENE, MORTALMENTE HERIDO, LEGA TODOS SUS BIENES AL ESTADO ABISINIO PARA RECHAZAR AL INVASOR

Addis Abeba, 5.—Se informa que el miércoles último fué herido mortalmente el Grasmatch Beyene, que mandaba un destacamento del ala izquierda abisinia. El hecho ocurrió en una escaramuza registrada en el sector de Aksum.

Beyene, antes de morir, pudo escribir sus últimas voluntades, instituyendo heredero al Estado abisinio de todas sus propiedades con objeto de "rechazar al invasor y salvar a Abisinia".

Se ha acordado que la tumba del Grasmatch Beyene se coloque un gran mármol con la siguiente inscripción: "Beyene nos ha dejado; pero su memoria vivirá eternamente con nosotros—Abisinia."

PARTE OFICIAL ITALIANO. — LOS ABISINIOS SON BATIDOS

Roma, 6. — El boletín oficial 89 del teatro de guerra anuncia que continúan los pequeños encuentros en el distrito de Tmebien y en la confluencia de los ríos Gabay y Gheva habiendo sido rechazados los abisinios; las pérdidas italianas en esos encuentros han sido cuatro muertos y cuatro heridos.

Por notivias confidenciales se supo que se llevaba a efecto una concentración abisinia en Areri sobre la orilla derecha del canal Doria a donde se mandaron fuerzas italianas que después de empeñada lucha lograron capturar y destruir el campamento abisinio. El enemigo abandonó ciento cincuenta muertos y numerosos heridos. La aviación está desplegando gran actividad en todo el frente.

DE ALEMANIA VA MENOS CARBON A ITALIA

Berlin, 6. — Noticias facilitadas por la confederación de los industriales del carbón anuncian que las exportaciones de este combustible a Italia están disminuyendo notablemente y que los pagos se están retrasando cada vez más.

GRECIA PIDE COMPENSACIONES POR LAS PERDIDAS QUE LE OCACIONAN LAS SANCIONES

Atenas, 6. — El gobierno ha solicitado de la S. de N. alguna compen-

sación por las pérdidas en que incurrió el país a causa de la aplicación de las sanciones.

LA ASOCIACION GARIBALDI. — LOS SOLDADOS FRANCESES NO QUERRIAN AGREDIR A LOS GARIBALDINOS

París, 6. — El capitán Marabini, presidente de la asociación de Garibaldi, ha hecho una declaración interesante al celebrarse en un cementerio de ésta el aniversario del entierro de cincuenta jóvenes de la asociación que se alistaron voluntarios en el ejército francés cuando se declaró la guerra europea.

El capitán Marabini dijo que si los que odian a la neva Italia vieran realizarse sus deseos y los soldados franceses pisaran tierra italiana los garibaldinos saldrían al encuentro de los franceses sin otra protección que su bandera, convencidos de que los hijos de Francia no se atreverían a profanar el sacrificio de los discípulos de Garibaldi.

Noticias del Extranjero

COMENTARIOS ALREDEDOR DE LA CONFERENCIA NAVAL DE LONDRES

París, 6. — Comentando la reapertura de la conferencia naval en Londres "Le Figaro" en su edición de hoy pone en duda que las deliberaciones lleguen a tener buen éxito puesto que hay que tener en cuenta que el pacto de Washington que actualmente repudia el Japón no solamente establece limitaciones sobre las fuerzas de varias escuadras sino que además de su sección técnica comprende una parte política en la que, por ejemplo, se estipula la permanencia actual de las fortificaciones navales de costa en el triángulo formado por las bases de Hawai, Singapur y el Japón.

El mismo periódico insiste en que el pacto de Washington intentaba restaurar el equilibrio de fuerzas en el Pacífico, pero este equilibrio ha quedado destruido por la intervención japonesa en China y todavía queda por ver si este asunto será discutido en la conferencia de Londres.

Por otra parte, ya que la situación en el Mediterráneo y en el mar del Norte tendrán que discutirse también hay grandes dudas de que la conferen-

cia de Londres esté capacitada para encontrar la solución de estos importantes problemas políticos.

INUNDACIONES CATASTROFICAS EN FRANCIA

París, 6. — A causa de las lluvias incesantes durante los últimos días las inundaciones en Francia están tomando proporciones catastróficas: En Poitiers y otros muchos sitios las aguas no solamente han invadido las carreteras sino que han inmovilizado la circulación por las vías férreas; además se teme que desde mañana el Loire y el Sena hayan alcanzado el nivel de 1919.

Durante el sábado el Sena subió en París más de un metro y las autoridades han tenido que adoptar precauciones extraordinarias.

En el departamento de Calvados donde se cultiva extensamente la manzana las aguas han arrancado de raíz más de dos mil árboles causando daños estimados en más de un millón de francos.

HA CESADO LA AGITACION POLITICA DE LOS ESTUDIANTES EGIPCIOS

El Cairo, 6. — El corresponsal del "Daily Telegraph" anuncia que ha cesado la agitación política de los estudiantes, siendo restablecido el orden. Los jefes del frente único están satisfechos con los progresos de las deliberaciones relativas al proyecto del tratado de mil novecientos treinta. En Londres no encuentran ninguna oposición las negociaciones en curso.

MANIFESTACIONES ANTIBRITANICAS EN PALESTINA

Haifa, 6. — Los árabes nacionalistas han organizado grandes manifestaciones antibritánicas con motivo de la conmemoración en ésta del aniversario cuarenta del fusilamiento del héroe nacional Sheik Kassam.

Por primera vez desde que se celebra este aniversario se han leído manifestaciones de adhesión y simpatía de los jefes árabes en Egipto, Siria y Transjordania.

Los oradores que tomaron parte en reunión pública insistieron en la necesidad de que los árabes sigan el ejemplo de Kassam e hicieron resaltar que la lucha contra la Gran Bretaña tiene más importancia que la lucha contra los judíos.

Los círculos británicos en Palestina dan especial alcance al hecho de que la juventud árabe empieza a criticar a sus jefes actuales por su moderación y pide que la campaña antibritánica se lleve a efecto con mayor energía.

NUEVO CRUCERO ALEMAN

Berlin, 6. — Hoy se ha empezado a levantar la quilla del nuevo crucero de diez mil toneladas "Conde Spee" en los astilleros de Wilhemhaven.

DECRECEN LAS INUNDACIONES EN INGLATERRA

Londres, 6. — Después de dos días sin lluvias las inundaciones en la mayor parte de Inglaterra han decrecido notablemente. En particular el

LIRICO

APARATOS: WESTERN ELECTRIC

Mañana a las 3'30

Metro Goldwyn-Mayer presenta:

La Indomita



Jean HARLOW
William POWELL

Franchot TONE
Marilyn ROBSON

Un film que causará sensación
EN ESPANYOL

HOY a las 6'30 Ultimas proyecciones de

Habia una vez dos Héroe

caudal de aguas del Tamesis ha disminuido con gran rapidez.

EL VERDUGO SE PREPARA PARA LA EJECUCION DE HAUPTMANN

Trenton, 6. — El verdugo de New Jersey ha recibido oficialmente instrucciones para que haga los preparativos necesarios a la electro ejecución de Hauptmann sentenciado a muerte por el rapto y asesinato del hijo de Lindbergh.

(ooo)

El discurso de Mn. Roosevelt

NO HA CAUSADO BUENA IMPRESION EN ALEMANIA. — ALGUNOS COMENTARIOS DE PRENSA

Berlín, 4. La prensa publica largos extractos del discurso pronunciado por el presidente de los Estados Unidos, Mr. Roosevelt, ante el congreso de Washington, pero a juzgar por los comentarios editoriales no ha causado gran entusiasmo su contenido.

“El Berliner Tageblatt” llama la atención sobre la división que hace Roosevelt de los países del mundo en naciones expansionistas con regímenes autocráticos de una parte y de otra en democracias de sentimientos de paz. También llama la atención sobre la declaración presidencial referente a que el noventa por ciento de las naciones están contentas con sus fronteras actuales y que el diez por ciento restante son responsables del peligro en que se encuentra la paz mundial.

“El Tageblatt” dice que los discursos con tendencias morales se prestan a la conveniencia de ilustrar su alcance con la alegoría del lobo y las ovejas, pero el periódico afirma que es lamentable que cuando una personalidad expresa generalidades de esta índole sólo consigue crear antagonismos y también es lamentable que Mr. Roosevelt no haya contribuido en su discurso a solucionar en nada los problemas que él mismo admite están en pie y para los que no se le ocurre más que recomendar paciencia.

El editor del “Deutsche Allgemeine Zeitung” con el título irónico de “América la santa y Europa pecadora” dice que los alemanes se contentarán con tener mucha paciencia especialmente en lo que se refiere a la falta de comprensión de la política alemana y sus finalidades. Al mismo tiempo hace resaltar que Roosevelt ha hecho a los europeos

un sermón lleno de buenas intenciones y ensalzando el modelo de las virtudes americanas aunque dejando en olvido los incidentes espeluznantes que allí han sucedido. Nadie se negará a escuchar buenos consejos, pero en el discurso del presidente Roosevelt no los hay.

El “Deutsche Allgemeine Zeitung” continúa diciendo que Roosevelt se cree ser el padre de Norte América, pero que los ciudadanos de los Estados Unidos juzgarán si América es buena según el bienestar que disfruten y no porque sea algo mejor que algunos países más o menos traviesos.

Los Estados Unidos están decididos a no dejarse arrastrar por querellas ajenas y a mantenerse neutrales en toda guerra y en este punto coinciden con la política alemana que no tiene interés en mezclarse en conflictos que no le importan directamente.

COMENTARIOS DE LA PRENSA INGLESA. — DA COMO UN HECHO EL EMBARGO DE PETROLEO

Londres, 6. — El discurso que ha pronunciado el presidente Roosevelt en el congreso ha sido reproducido por gran parte de la prensa británica y casi todos los periódicos de hoy traen artículos de fondo comentándolo en el sentido de que es la manifestación de mayor franqueza que desde hace años ha hecho el jefe de un gobierno sobre la situación internacional.

“El Times” dice que Roosevelt ha expuesto oportunamente y con loable energía las dos políticas que debieran seguir las naciones en esta época de ideales nacionalistas.

Una consiste en la antigua costumbre de la ley del más fuerte, pero la Gran Bretaña y con ella la mayoría de las naciones se oponen irreductiblemente a este anacronismo, por enfrentarse con toda esperanza del progreso moral y material de la civilización. Al mismo tiempo la Gran Bretaña está dispuesta a actuar y a tratar con cualquier nación, sea la que fuere su constitución política, para lograr sus aspiraciones por métodos de deliberación.

El “Daily Telegraph” dice que si se adoptan los nuevos principios de neutralidad de Roosevelt en los Estados Unidos sufrirá un cambio profundo la política del país. En una ocasión el jefe del gobierno inglés manifestó que nunca se decidiría a la aplicación de sanciones severas hasta que supiera lo que harían los Estados Unidos y si el congreso norteamericano aprueba las propuestas del presidente Roo-

sevel el gobierno británico sabrá entonces qué política se puede seguir.

Y lo que todavía es más importante es que la S. de N. conocerá también la actitud de los Estados Unidos si se presentara alguna ponencia para incrementar las sanciones actuales por el conflicto italoabisinio. De todas formas se considera que Ginebra quedará satisfecha con este aspecto de la política internacional en el lado opuesto del Atlántico.

El “Morning Post” manifiesta que la revisión de la legislación actual de neutralidad aconsejada por Roosevelt se declara que la exportación de artículos y materiales a los beligerantes debe limitarse al nivel normal de sus importaciones en tiempos de paz.

Puesto que Italia en 1933 y en 1934 tomó solamente el cinco y ocho por ciento respectivamente de su importación total de petróleo en Norteamérica quiere decirse que si se aprueba la nueva ley en los Estados Unidos existirá de hecho un embargo de petróleo norteamericano para Italia.

De esta manera Mr. Roosevelt pone en claro el asunto del embargo de petróleo para Europa. Por consiguiente los países que pertenecen a la S. de N. pueden ahora hacer efectivo el embargo del ochenta al noventa por ciento del petróleo destinado a Italia y esto bastaría ampliamente para inmovilizar la moderna organización de guerra de cualquier país.

(ooo)

Bajo el gobierno de Hitler

UNA EMISION DE SELLOS COMEMORATIVA DEL ESTABLECIMIENTO DE TRANSPORTES AEREOS

Berlín, 4. — En conmemoración del décimo aniversario de la fundación de la gran compañía alemana de transportes aéreos “Deutsche Luft-hansa” la dirección de correos pondrá en circulación el seis de este mes una serie limitada de sellos de cuarenta phenigs con el dibujo de un aeroplano moderno y un rótulo conmemorando el aniversario.

Estos sellos podrán utilizarse también para el correo ordinario exterior.

ANTIGUOS COMBATIENTES ALEMANOS DEVUELVEN LA VISITA A LOS INGLESES

Berlín, 4. — Un grupo de antiguos soldados del primer regimiento de dragones de la guardia embarcó ayer en el vapor “Europa” para devolver

la visita que una representación de la legión británica de veteranos de guerra hizo algún tiempo a los excombatientes alemanes.

Los antiguos dragones han llevado con ellos la bandera del regimiento del que fueron coroneles honorarios la reina Victoria, Eduardo VII y Jorge V, cuando éste era Príncipe de Gales.

(ooo)

Política

Madrid 5 a la 1'30

SOBRE LA UNION DE IZQUIERDISTAS Y SOCIALISTAS

El señor Barcia estuvo en el Congreso esta noche a las ocho y media. Le rodearon algunos periodistas y se entabló una conversación en la que se trató de las alianzas electorales de izquierda. Un periodista de un periódico de derecha, dijo al señor Barcia que se venía hablando de la disgregación del señor Martínez Barrio de la tríptica izquierdista.

El señor Barcia calificó esto de “bulo fantástico”, que sólo puede engendrar una imaginación alterada, y declaró que la unidad de los tres jefes republicanos, Azaña, Sánchez Román y Martínez Barrio era indestructible, porque la unión ha surgido de una manera espontánea y su trabazón era debida a cuatro meses de trabajos y estudios minuciosos, habiéndose llegado de común acuerdo a la fijación definitiva de un programa para una futura obra de gobierno.

En la conversación también se tocó el tema de la unidad del partido socialista y el señor Barcia manifestó que aunque en este pleito él no podía opinar con un criterio propio, estimaba, no obstante, que la unidad de los socialistas se mantendría a pesar de las divergencias existentes entre algunos de sus miembros, pues todos los que integran el partido socialista aceptarán sin duda la decisión de la mayoría cuando llegue el momento de la votación, cumpliéndose así una vez más la línea de conducta del partido obrerista.

—Caso de existir, como es de esperar — dijo un periodista — la unidad del partido socialista, ¿cree usted que se llegará a un acuerdo con todos los republicanos?

—Sobre esto, yo no puedo decirles a ustedes más que conociendo, como conozco, a don Manuel Azaña, desde luego la coalición republicano-socialista sólo se forjará a base de programas no obrerista ni socialista, y

PILOT PILOT PILOT

Modelos 1936

Lo más nuevo y sorprendente en la técnica de la Radio. Toda onda. Lámparas metálicas. Nueva escala con nombres de Emisoras. Transformador con cambio para todos los voltajes. Sensibilidad asombrosa. Rendimiento mayor que cualquier otro aparato presentado en el mercado.

Demostraciones a solicitud

Máxima garantía

Largos plazos

AGENTE EXCLUSIVO

J. Fernández Armengol

“CASA RADIO”

PELAIRES, 23

PALMA

TELEFONO 1927

naturalmente, sin perjuicio de todos los avances socialistas a que tiene derecho la clase trabajadora.

—El señor Azaña — agregó el señor Barcia — es hombre que no se doblega ni transige con aquellas cosas que van en contra de su posición política.

Terminó diciendo el señor Barcia que todo se arreglará en bien de la República.

LOS RADICALES PIDEN LA DESAUTORIZACION DE DON SIGFRIDO BLASCO

Un numeroso grupo de diputados radicales se propone pedir al jefe del partido y al Comité ejecutivo que se desautorice a don Sigfrido Blasco Ibáñez, miembro de la minoría radical en la Diputación Permanente de las Cortes, para actuar en la reunión convocada para el próximo martes. Aparte de la razón moral de la votación adversa, que tuvo en la Cámara el señor Blasco Ibáñez, cuando se discutió el asunto del "Straperlo", se fundan los diputados que solicitan esta desautorización, en que, en el reglamento de la Cámara se dice taxativamente que dejarán de pertenecer a dicha Diputación Permanente aquellos individuos que cambien de filiación política.

Como los diputados del partido Radical Autónomo se han separado del partido Radical, no pertenecen a esta minoría y, por consiguiente, el señor Blasco no puede representarles en la Comisión Permanente. La verdadera razón, estriba en que el señor Blasco está estos días en perfecta armonía y comunicación con el Gobierno y se supone que es un voto que se sumará en la Diputación Permanente a los que se opondrán a la reunión de las Cortes para tratar de la proposición acusatoria contra el Gobierno.

REUNION DEL COMITE EJECUTIVO DEL PARTIDO RADICAL

Se ha reunido el comité ejecutivo del partido radical bajo la presidencia de Lerroux. El Consejo aprobó los acuerdos de la última asamblea nacional y trató del tema de las alianzas electorales. Preferentemente, el partido se unirá a la Ceda en alianzas electorales. Ha quedado pactada la unión de radicales y cedistas, en Córdoba.

Madrid 5 a las 0'30

LOS VOTOS DE LA DIPUTACION PERMANENTE

Han continuado hoy los comentarios políticos en torno de la cuestión planteada con motivo del escrito de acusación contra el Gobierno. Las cábalas han girado alrededor del número de votos que en la Diputación permanente tiene cada agrupación política. Entre cedistas, Renovación y Tradicionalistas, suman siete. Estos son votos ya seguros en contra del Gobierno. A favor del Gobierno se tienen descontados (porque así lo anunciaron) los votos de los melquiadistas, del nacionalista vasco señor Mora y de los señores Santaló, Martínez Barrio, Sánchez Albornoz y Rodríguez Pérez, que suman seis. Se descuentan los votos de los socialistas, Lozano y Largo Caballero, que acudirán a la reunión. También se considera como voto favorable al Gobierno, el del señor Maura, aunque a última hora pudiera variar de criterio. Y, finalmente, quedan dudosos los señores Ventosa, Cid, Alba, Guerra del Río, Cantos y Sigfrido Blasco.

RECURSO DEL SR. MORENO CALVO AL TRIBUNAL DE GARANTIAS

El ex subsecretario de la Presidencia señor Moreno Calvo, ha presentado ante el Tribunal de Garantías un recurso de amparo contra el acuerdo adoptado por el Congreso en que se violaron las garantías establecidas en el artículo 23 de la Constitución de la República.

SIN NOTICIAS EN GOBERNACION

En Gobernación manifestaron esta madrugada que no había noticias que comunicar.

El gobernador civil de Madrid que se encontraba allí facilitó a los periodistas la siguiente nota:

Ofrezco a ustedes las primicias de una noticia que hará feliz a los cultivadores de trigo de la provincia de Madrid y limítrofes. El ministro de Agricultura ha firmado hoy y se ha apresurado a comunicármelo, una orden regulando el mercado de trigo en las provincias de Madrid, Toledo, Cuenca, Segovia, Guadalajara y Avila, o sea, en la zona centro de España, que es la más importante de ambas Castillas.

La medida adoptada por el ministro tiene un interés excepcional, ya que resuelve totalmente un problema que amenazaba a la economía agrícola de estas provincias.

Madrid 6 a las 13

MITIN SINDICAL DE DEPENDIENTES MUNICIPALES

En el Cinema Europa se celebró un mitin sindical de dependientes municipales, con el objeto de hacer una recaudación para los obreros despedidos en Octubre. Discursaron Alvarez del Vayo y Julio Alvarez, propugnando ambos por el frente único y la amnistía.

OTROS MITINES Y ACTOS POLITICOS

En Carabanchel, se celebró un mitin socialista hablando entre otros oradores, el diputado María Lezarraga y Jerónimo Bugeda.

De Acción Popular se celebraron numerosísimos actos en toda España.

ASAMBLEA DE IZQUIERDA REPUBLICANA

Continúa la Asamblea del Consejo nacional de Izquierda republicana, presidiendo el señor Azaña y asistiendo distintos delegados que informaron de la situación en provincias.

También se celebró la asamblea del Consejo provincial, aprobándose la gestión del Consejo provincial.

Por la noche se reunió el Consejo nacional presidido por el señor Azaña, para cambiar impresiones sobre

los resultados de la asamblea nacional. Después se reunió el pleno del consejo nacional de izquierda federal, presidiendo el señor Franchy Roca, acordándose ver con simpatía la unión electoral de las izquierdas.

Madrid 6 a las 22

ANIMACION Y COMENTARIOS EN EL CONGRESO ANTE LA REUNION DE MAÑANA

En los pasillos de la Cámara continuaron los comentarios sobre la reunión de mañana de la Diputación.

En general se convenía que la clave estaba en la actitud del señor Alba.

La minoría agraria en su reunión, según manifestó el señor Martínez de Velasco, trataría de manera especial de la actitud a seguir en la Diputación.

Se le dijo que la nota dominante era la desorientación.

Se ignora la actitud del grupo. En efecto, dijo el señor Martínez de Velasco, la desorientación es completa y hasta mañana nada se sabrá.

UNA NOTA DE LA SECRETARIA DE ALBA

Por la secretaria del señor Alba se facilitó una nota en la que éste dice: En ciertas informaciones de estos días se ha padecido un error al hablarse de la Comisión permanente y la posible intervención de los diputados de la Diputación.

No es la comisión parlamentaria más que un organismo con personalidad sustantiva con régimen peculiar y funciones distintas a las de las Comisiones.

Así como el artículo 54 del Reglamento faculta a los ministros y diputados a asistir con voz y sin voto a las Comisiones en que no forman parte, el número 2 del artículo 31 faculta sólo a los ministros, sin hablar para nada de los diputados, para concurrir a las sesiones de la Diputación sin voz ni voto.

Si otra práctica hubiera que seguir en lo sucesivo tendrá que ser objeto de un acuerdo de la propia Diputación.

ACTO MONARQUICO SUSPENDIDO

Antequera. — En el mitin del Bloque el señor Eliseda censuró los últimos incidentes y defendió a la monarquía, suspendiendo el delegado el acto.

GIL ROBLES HABLO EN LUGO Y SE SUSPENDE AL ORADOR

Lugo. — El señor Gil Robles participó en un mitin, historiando el estado político de Europa.

Después atacó al señor Portela y la política de centro.

Alude a las palabras del señor Por-

tela de que en las elecciones obtendrá 30 actas en Galicia.

El orador pronóstico que quizás quede el propio señor Portela sin acta.

Lee las palabras del Sr. Alcalá Zamora en las Constituyentes sobre la función presidencial.

El Delegado de la autoridad suspendió el acto.

MITIN TRADICIONALISTA

Granada. — En el mitin tradicionalista el señor Valiente combatió al laicismo y al parlamentarismo.

El señor Lamamié abogó por un frente contrarrevolucionario.

CONSTITUYESE LA NUEVA DIPUTACION

Córdoba. — Se ha constituido la Diputación con 7 progresistas y 2 de Unión e Izquierda Republicana.

ACTO DE LA CEDA

Segovia. — El señor Carrascal dió una conferencia en Acción Popular sobre la actuación de la Ceda y la crisis.

Dijo que el señor Gil Robles volverá pronto al Ministerio de la Guerra.

AFILIADOS A LA J.O.N.S. APEDREADOS

Toledo. — En San Román de los Montes se presentaron varios afiliados a la J.O.N.S. para celebrar un mitin.

El vecindario creyendo que llegaban en actitud airada les cercó apedreándoles, lesionando a tres.

MITIN INTERRUMPIDO

Almorox. — En el mitin de la Ceda los oradores se vieron frecuentemente interrumpidos por el Delegado de la Autoridad.

Madrid 6 a las 23

EN BURGOS MARCELINO DOMINGO TRATA DE JUSTIFICAR LAS IMPORTACIONES DE TRIGO

Burgos. — En el Coliseo de Castiello se celebró un mitin de izquierdas en el que don Marcelino Domingo combatió el último bienio y trató de justificar las importaciones de trigo que realizó.

MITIN DERECHISTA EN MURCIA

Murcia. — El domingo en el Teatro Circo se celebró un mitin derechista.

El señor Maestre Zapata justificó su separación del partido agrario y su alta en la Ceda.

El señor Salmón atacó al señor Portela, al que trató de viejo trasto de la monarquía.

Preconizó el triunfo derechista.

EL SR. GIL ROBLES HABLA EN TRES TEATROS DE VIGO. — FUE LLAMADO DOS VECES AL ORDEN POR EL DELEGADO DE LA AUTORIDAD

Vigo. — El domingo mitineó en esta ciudad, en los teatros Tamberlick, Odeón y frontón Vigués, el señor Gil Robles.

Atacó al señor Portela y calificó de ultraparlamentaria a la Constitución española.

El Delegado de la autoridad le llamó al orden.

Asegura que la prórroga de la suspensión de sesiones y la prórroga de los presupuestos son anticonstitucionales.

Afirma que de la discusión del Consejo de Ministros salió la última crisis que abochornará cuando se conozca.

Lubrificantes

YUKOIL

de Franklin - P. A. U. S. A.

Representante:

Alfonso Ros Garau

Duzay - 4 - Palma de Mallorca

Hispano Olivetti

MAQUINA DE ESCRIBIR DE PRODUCCION NACIONAL

Pida una demostración. P. Cuartera, 17

El Delegado de la autoridad vuelve a llamar al orden al orador.

Aunque no lo recomienda, dice que los ciudadanos podrían negarse a pagar los impuestos.

Asegura que la Ceda ofreció la aprobación de los presupuestos en cuarenta y ocho horas; pero se prefirió reformar al Gobierno, integrando el nuevo con secretarios de despacho con alma de lacayos.

Después se trasladó al Frontón Viagués, donde repitió los conceptos y aseguró que se ha procurado dividir a los partidos que constituían el bloque.

Preconizó el triunfo de Acción Popular.

RENOVACION ESPAÑOLA EN AVILA

Avila. — En el Teatro Principal se celebró un acto organizado por Renovación Española.

El señor Yanguas censuró el pacto de San Sebastián y fustigó a la masonería.

El Conde de Vallellano afirmó que las derechas irán unidas a la próxima lucha electoral.

El señor Calvo Sotelo propugnó la substitución de la Constitución y resaltó que el Gobierno prohíbe las censuras a los altos poderes; pero permite el separatismo y el que se injurie a España.

Defendió su actuación como Ministro de Hacienda.

Los oradores fueron largamente aplaudidos.

Madrid, 6 a las 24

PARECE QUE MAÑANA LAS IZQUIERDAS VOTARAN CON EL GOBIERNO

Se aseguraba que en la reunión de la Diputación permanente, las izquierdas votarán con el Gobierno.

EL SR. GIL ROBLES REGRESA A MADRID

Lugo. — El señor Gil Robles, después de telefonar a Madrid desde el Gobierno civil, salió para la capital suspendiendo el mitin de El Ferrol.

LOS ACUERDOS DE LA MINORIA AGRARIA

Sobre la reunión de la minoría agraria, el señor Martínez de Velasco ha manifestado que se ha designado al señor Cid para que la represente en la Diputación de Cortes, conduciéndose con arreglo a las circunstancias, después de oídas las manifestaciones que hagan los reunidos.

Desconocía el rumor de que las izquierdas habían acordado no asistir a la reunión.

(ooo)

Vista de la causa contra los dirigentes de Milicias Socialistas

Madrid 6 a las 20

SIGUE LA VISTA DEL CONSEJO. — PRUEBA TESTIFICAL. — SESION SECRETA PARA UN CAREO SOBRE MALOS TRATOS

Continuó el Consejo de guerra contra los dirigentes de las milicias socialistas.

Comenzó la prueba testifical a propuesta de las defensas.

La más interesante fué la del capitán de Asalto señor Zamalloa que dice que felicitó al teniente Moreno — hoy procesado — por su brillante comportamiento en la huelga de Ex-

tremadura, pero reconoce que en otras ocasiones le llamó la atención por su conducta sospechosa.

El agente de Policía Manrique, desmintiendo los malos tratos a los procesados, pues si algunos presentan lesiones pudieron producirse sus compañeros de cárcel.

Las defensas protestan.

Se suspenden para continuarla el lunes.

Esta mañana continuó la vista.

Primeramente el Fiscal respecto a la cuestión planteada por el letrado señor Bugeda solicitando un careo con un testigo y el agente de Policía Manrique para aclarar lo de malos tratos, el fiscal sostiene que son cosas independientes: los malos tratos y los hechos que motivan este consejo de guerra, pues aquellos serán objeto de otro sumario.

Respecto al careo dice que en todo caso debe celebrarse a puerta cerrada.

El señor Serrano Batanero en nombre del señor Bugeda considera importantísimo el careo.

Se adhieren los letrados Villalba y Villaverde.

El Presidente dice que el consejo resolverá suspendiéndose unos momentos, acordando el Tribunal que procedía celebrar el careo quedando reunidos en sesión secreta el tribunal, el fiscal y las defensas y quienes iban a ser careados o sea el agente Manrique y el procesado Juan Tunégano.

Parece ser que en el careo el agente negó los malos tratos y el procesado afirmó que el agente le pegó ocasionándole lesiones.

Luego continuó el Consejo en audiencia pública compareciendo el agente Sainz de Tejada que confirmó que por la mirilla vió lesionado a un detenido que era Turégano, participándole a su superior y añade que cuando se le tetuvo no tenía tal lesión.

Añade que en la Comisaría de la Universidad siempre se producía moderadamente.

Se suspende la vista hasta la tarde.

(ooo)

Noticias del Gobierno

Madrid, 4 a las 24

FIRMA PRESIDENCIAL. — EN ELLA FIGURAN NOMBRAMIENTOS PARA ALTOS CARGOS

En el ministerio de la Gobernación facilitaron la relación siguiente de los decretos firmados por el Presidente de la República:

Concediendo plenipotencia al ministro de Estado para firmar el convenio sobre pagos hispanobritánico.

Suprimiendo la secretaría de Marruecos y Colonias y creando la Dirección general de Marruecos y Colonias y designando para desempeñarla a don José Canalejas.

Nombrando subsecretario de Comunicaciones al señor Rubio Chavarrí; de Instrucción a don Gregorio Fraile.

Nombrando Director general de Primera Enseñanza a don Victoriano Lucas Cruz.

Disponiendo que la Asesoría Jurídica de la Dirección General de Seguridad esté desempeñada por abogados del Estado.

Nombrando Presidente del Consejo Superior Bancario a don Vicente Iranzo.

Id. Presidente del Consejo de Administración de las minas de Almadén a don Manuel Arenas Gargantuel.

Autorizando la prórroga de presupuestos municipales.

Nombrando Consejeros del Banco de España a los señores don José María González Pérez y don Paulo Quereizaeta.

Nombrando delegado del Estado en el Banco de Crédito Industrial a don Andrés García Barga.

Id. Director de Propiedades a don Fernando Azpeitia.

Id. Director general de Aduanas a don Enrique Cuartero.

Id. Consejero de la Campsa a don José Martín de Beses.

Nombrando: Presidente de la Audiencia Territorial de Burgos, a don Federico Badía; de la de Cáceres, a don Tomás Mendicutia; de Oviedo, a don Víctor Cobian; Fiscal de la Provincial de Huelva, a don Narciso Pascual; Presidente de la Sala segunda de Valencia, a don Cayetano Simón Oca. Designando transitoriamente magistrado del Supremo, Sala Séptima a don Luis Jiménez Clavería.

Madrid 6 a las 13

EL DIA DE AYER DEL PRESIDENTE DEL GOBIERNO

El señor Portela trabajó hasta las diez de la mañana del domingo marchando después a Moral Zarzal, para inaugurar el alcantarillado, para la traída de las aguas asistiendo el Gobernador, el Presidente de la Diputación y los técnicos, que le pidieron que se activen otros proyectos. Almorzó en el Clup Alpino y a las ocho de la noche regresó, recibiendo en el Ministerio de Gobernación al señor Estrella.

Madrid 6 a las 20

TOMAS DE POSESION DE ALTOS CARGOS

Con asistencia del Ministro de Hacienda se posesionaron los Directores de Aduanas y de Propiedades, el Subsecretario de Instrucción y el Director de Colonias.

SE SUSPENDEN DOS MITINES DE DERECHAS POR EXCESOS VERBALES. — MEDIDAS DEL SR. PORTELA

El señor Portela dijo a los informadores que se suspendieron dos mitines por excesos verbales.

Han sido dos actos de Derechas, aplicándose igual criterio que se aplicó en Almería a un acto de Izquierdas.

A este respecto me ha visitado hoy don Eduardo Ortega Gasset y otros dos señores para que se les permita hablar de amnistía contestándoles que lo único que no consiente es que se formulen apreciaciones y se digan cosas terribles que lo único que hacen es dañar la misma causa de la amnistía.

Ratificó el criterio de que no solo debe detenerse al orador sino suspenderse el acto. Para ello tendrán en todo momento los funcionarios de Gobernación cuantas fuerzas precisen.

Se le preguntó si se había libertado al diputado Moreno Herrera detenido en Antequera diciendo que lo ignoraba.

Añadió que si se le ha detenido ha sido sin su consentimiento.

Luego refiriéndose a la próxima reunión de la Diputación de Cortes dijo: Sigo creyendo que la nuez está vacía.

SE FIRMO EL TRATADO CON TURQUIA

Esta tarde en el Ministerio de Es-

tado se firmó el Tratado comercial con Turquía.

Después se celebró un banquete.

Madrid 6 a las 24

A LA PRESIDENCIA ACUDIERON LOS SRES. MOLERO, RICO AVELLO Y ALVAREZ MENDIZABAL. — TAMBIEN ESTUVO EL SR. ALBA. — EL MINISTRO DE AGRICULTURA REPRESENTARA AL GOBIERNO EN LA SESION DE LA DIPUTACION PERMANENTE DE CORTES

El señor Portela salió al anochecer de la Presidencia acudiendo al reparto de juguetes en el Colegio de Huérfanos de la policía gubernativa.

Dijo que después acudiría a Gobernación; pero poco después regresó a la Presidencia, esperándole los señores Molero, Rico Avello y Alvarez Mendizabal, además del jefe de la Oficina de Información y Enlace y del Director general de Seguridad.

A las siete cuarenta salió el general Molero diciendo que trataron de algunos mandos.

Al salir el señor Rico Avello dijo que trataron de acoplamiento de personal, negando que se hubieran reunido todos a la vez.

Al salir el señor Portela negó que se tratara de una reunión de conjunta confirmando que trataron de cuestiones de personal. Respecto al señor Mendizabal dijo que representará mañana al Gobierno en la sesión de la Diputación permanente de las Cortes pues él no puede perder toda la tarde y sólo acudiría en caso necesario.

Seguidamente abandonó la Presidencia el Ministro de Agricultura que confirmó que representará al Gobierno mañana en la Diputación Permanente, esperando que quede clara la conducta del Gobierno, pues los componentes de la Diputación Permanente se comportarán con espíritu de justicia.

Se le habló del rumor de que el Gobierno publicaría el decreto de disolución en el caso de que la votación le fuera adversa, respondiendo: El Gobierno sin jactancias está prevenido para cualquier eventualidad.

A las ocho cinco regresó el señor Portela a la Presidencia e interrogado por los periodistas por tantas y tan rápidas idas y venidas y sobre si fue a visitar al señor Martínez de Velasco lo negó.

Seguidamente llegó el señor Alba que conferenció con el señor Portela durante media hora y, al salir, dijo que devolvió la visita que le hizo el Presidente en la Cámara. Confirmó que el señor Mendizabal representará al Gobierno en la Diputación Permanente de las Cortes. Preguntado sobre su impresión eludió la respuesta.

A las nueve veinte salió el señor Portela diciendo que marchaba a someter firma al Presidente de la República.

(ooo)

Deportes

Madrid 6 a las 13

Osasuna 2, Madrid 6.
En Barcelona. — Athletic de Bilbao 0, Barcelona 2.
En Santander. — Racing 5, Betis 1.
En Sevilla. — Hércules 2, Sevilla 1.
En Valencia. — Español 0, Valencia 1.
En Oviedo. — Athlétic de Madrid 1, Oviedo 4.

Segunda división

Primer grupo:

NOTICIAS DE BARCELONA

Barcelona 5 a las 1'30

DETENCION DE UN SUPUESTO AUTOR DE UN CRIMEN

Hace unos días la policía detuvo en una casa de la calle del Hospital a un individuo que dijo llamarse Miguel Sergio Reirman.

Se pidieron antecedentes a la dirección general de Seguridad, a donde se mandó la ficha, resultando ser Moisés Lipsky, el cual parece que por un crimen que cometió en Francia hace muchos años se fugó de la Guayana donde fué llevado.

Barcelona 6 a las 13

UN TAXI CHOCA CONTRA UNA CAMIONETA. — SEIS HERIDOS

Cerca de Caravaca un taxi chocó contra una camióneta, resultando seis heridos.

Barcelona, 6 a las 22

SE POSESIONA EL DELEGADO DE ORDEN PUBLICO

Se posesionó el Delegado de orden público, señor Duelo.

abundantísima lluvia se celebró el entierro de don Ramón del Valle Inclán, presidiendo el acto el Gobernador en nombre del Gobierno y asistiendo las demás autoridades y representaciones de entidades, además de gran gentío.

Madrid 6 a las 24

NECROLOGIAS

Los periódicos de la noche dedican necrologías a Valle Inclán.

PISTOLEROS QUE INCENDIAN UN TRANVIA

Ayer cuatro pistoleros incendiaron un tranvía de la línea 36.

FIESTA DE AVIACION

En el aeródromo de Prat se celebró una fiesta de aviación con lanzamiento de paracaídas.

EL VIENTO OCASIONA DESGRACIAS

En Ridaura —Gerona— el viento derribó un paredón, ocasionando cuatro heridos.

DESTROZADO POR EL TREN

En la línea férrea de Lérida se encontró destrozado al ganadero Julián Narváez.

Se cree que se dirigía a la feria, colocándole en la vía sus asesinos.

Barcelona, 6 a las 23

CONFERENCIA DEL SR. CAMBO. — ENTIENDE DE LA COMPETENCIA DEL GOBIERNO LA PRORROGA DE LA SUSPENSION DE SESIONES Y LA DE LOS PRESUPUESTOS

En la inauguración del casal de la Lliga regionalista en Badalona, pronunció su anunciada conferencia el señor Cambó, quien dijo que la suspensión de las sesiones de Cortes es de la competencia del Gobierno. Defendió luego la prórroga de los presupuestos, añadiendo que el señor Calvo Sotelo, que tanto protesta, elaboró varios presupuestos sin Parlamento.

Uno de los inconvenientes de los úl-

timos tiempos ha sido precisamente el exceso de parlamentarismo.

Respecto a la propaganda antirrevolucionaria, se declaró enemigo de todos los "antis".

Censuró al socialismo, añadiendo que los regionalistas son partidarios del progreso social.

(ooo)

Lo que publica la "Gaceta,"

Madrid, 6 a las 22

La "Gaceta" de ayer dispone que las entidades que expidan listas para embarque militar, hagan constar el número total de hombres.

La "Gaceta" de hoy admite a don Francisco Marcos la dimisión de Decano de la Facultad de Derecho de La Laguna.

(ooo)

Noticias sueltas

Madrid 3 a las 24

HA MUERTO MIGUEL ASO

Zaragoza. — A la edad de 49 años ha fallecido el famoso cantador de jotas, Miguel Aso, quien a los doce años empezó a cantar y un año después ganaba el primer premio en Zaragoza.

Actuó en París, en Bélgica y otras ciudades europeas, obteniendo grandes éxitos.

Su muerte ha sido sentidísima.

Madrid 6 a las 13

REPARTO DE JUGUETES

En el Comité de la Cruz Roja se repartieron numerosos juguetes que se habían enviado para los niños de la sección juvenil de la Cruz Roja norteamericana, discursando el general Burguete y el embajador.

También se repartieron numerosos juguetes en otros centros jolíticos regionales.

CRIATURA ABANDONADA

El domingo por la mañana, fué detenida una mujer que había llegado procedente de Monforte, donde acababa de abandonar un niño de tres años en la calle de Fuencarral. Declaró que le había dejado en la mano diez duros para que le cuidaran en una pensión. La desconocida había ya abandonado otra criatura de dos meses. Negóse a declarar los móviles.

CRUZADA EN FAVOR DEL ARTE LIRICO

La Agrupación de artistas líricos, animados por el tener Fleta, han anunciado una cruzada en favor del arte lírico, cuya inauguración se celebrará en Madrid el día 18 del actual con la ópera "Carmen".

Unión 2, Avilés 5.
En Zaragoza. — Deportivo Coruña Zaragoza 3.
En Valladolid. — Celta 1, Valladolid 2.
Segundo grupo:
En Gerona. — Arenas 0, Gerona 4.
En San Sebastián. — Donostia 3, piter 2.
En Sabadell. — Badalona 0, Sabadell 2.
En Baracaldo. — Irún 2, Baracaldo 2.
Tercer grupo:
En Jerez. — Gimnástico 0, Jerez 2.
Granada. — Recreativo 3, Elche 0.
En Murcia. — Mirandilla 1, Murcia 2.
atro.

Primera categoría castellana

Ferrovionario 0, Salamanca 0.

Patria 5, Sporting 1.

Campeonato andaluz

En Málaga. — Racing de Málaga 2, Alalpédica Linense 1.

Campeonato levantino

En Cartagena. — Imperial de Murcia 2, Cartagena 4.

Liga catalana

D'Apella 3, Sant Andreu 0.

Tarrasa 2, Europa 4.

Santboi 2, Martinenc 4.

Sans 4, Manresa 1.

Horta 3, Vich 2.

FUTBOL INTERNACIONAL

Lisboa. — Selección portuguesa 3, Hungría de Budapest 4.

CAMPEONATO DE ESPAÑA CICLO-PEDESTRE

En Barcelona se celebró el campeonato ciclo-pedestre sobre una distancia de 16 kilómetros 500 m.

Participaron 58 corredores.

Venció Salarich.

Madrid, 6 a las 24

PARTIDOS DE AYER

En Madrid el Nacional de Madrid venció al Sporting de Gijón por cinco a uno, y en Valencia el Levante al Maccitano por uno a cero.

(ooo)

Fallecimiento de Valle Inclán

Madrid 6 a las 23

ACTUALMENTE ESTABA TERMINANDO UNA NOVELA

Santiago de Compostela. — A las tres de la tarde del domingo falleció don Ramón del Valle Inclán, víctima de un ataque de urtica, en el Sanatorio del Dr. Villar Iglesias, donde ingresó el martes.

No recibió los auxilios espirituales. Actualmente estaba terminando su novela "Trueno Durado".

EL ENTIERRO

Santiago. — Mientras caía una

Ocasión de Año Nuevo

Comprará MEDIAS y CALCETINES y demás géneros a precios

REGALADOS LA SILDADORA

BROSSA, 16

Automovilistas

Muelles para Autos y Camiones disponibles en todas las marcas.

Antigua Casa

FRANCISCO GARI

Plaza Olivar, 15

Teléfono 1980

¡ Rebaja de precios verdad!

Por fin temporada en los **ALMACENES LE PRINTEMPS**

Central: San Nicolás, 3 y Quint, 6

Liquidación de los artículos novedad a mitad de precio

En su nueva sección **steeds**

Sucursal **Calle Jaime II, núm. 79**

Remate géneros de punto retales y piezas desasurtidas a menos de la mitad de su valor

SASTRER A MODISTERIA

Teléfonos 2133 - 2252 - 2560

El acontecimiento comercial más importante de 1936 será sin duda

La liquidación total de LA FILADORA por cesar en el Negocio

Con este motivo empieza una grandiosa **BARATURA** de todos los artículos a **PRECIOS VERDADERAMENTE RUINOSOS.**

Precio **FIJO** — 65 - San Miguel - 67 — Palma de Mallorca
Teléfono 1760 — Ventas al **CONTADO**

COMPRO

planta baja, en Santa Catalina, Alfombra o Son Español.

Ofertas: Policomercial: Constitución, 94. T.º 2611.

Se desearía comprar

Dos fincas rústicas, una de 10 a 25 mil, y otra de 25 a 40.000 duros. Dirigir ofertas a Jaime Busquets, Agente Corredor de toda clase de fincas. Calles Buenos Aires y 14 Abril. — Sineu.

VENDO

Por 4.000 ptas. café centro Palma, acreditado.

Informes: Policomercial. — Constitución, 94. Teléf. 2611.

HOMBRES AGOTADOS

Neurasténicos
Sin vitalidad, Desmemoriados, Débiles, Decaidos

HERCULINA

Es el tónico del cerebro y de los nervios, que da fuerza al organismo sin perjudicarlo. Miles de testimonios de curados lo atestiguan

Do venta en Palma: FARMACIA FORTEZA
En las más importantes

GRATIS!
Remítanos folleto interesante Pídale al Apartado 5256 BARCELONA

Lo que dicen los curados:

Padecía unos ataques enormes...

"Hacia dos años padecía del hígado con unos ataques enormes y complicación del estómago, así como cinco años que sufría de colitis mucosa y me he curado con las CURAS N.os 16, 13 y 10 DEL ABATE HAMON. Además, hacia tanto tiempo que pasaba con un régimen tan riguroso que estaba tan anémica que no podía andar. Hoy estoy completamente repuesta."

Firmado: Doña Flora Sampera, Rambla General Vives, 7 y 9, Igualada (Barcelona).



LAS 20 CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON

son la salvación de los enfermos desesperados porque poseen un extraordinario poder curativo, gracias a la perfecta capacidad de asimilación de las PLANTAS de que se componen. Ejerce una energética depuración y renovación orgánica que restablecen el equilibrio de la salud sin necesidad de régimen alimenticio. No perjudican ni producen trastornos porque no contienen tóxicos ni estupefacientes, sólo PLANTAS sanas y bienhechoras.

Gratis y sin compromiso recibirá usted el interesante libro "La Medicina Vegetal", del Dr. Sabin, que enseña la manera de curar las enfermedades por medio de plantas, y el "Boletín Mensual" "Lo que dicen los curados" que reproduce las cartas demostrando la eficacia de este método vegetal. **206**

Nombre.....
Calle.....
Ciudad.....
Provincia.....

Mande este cupón como impreso (franqueo 2 céntimos) a **LABORATORIOS BOTANICOS Y MARINOS, Ronda de la Universidad, 6, BARCELONA.**

Lo salud por las plantas

CURAS vegetales del ABATE HAMON

INHALACIÓN nariz y garganta

Nº 6 Enfermedades de nervios, neuralgias.

Nº 15 Tos, catarros, gripe, bronquitis, asma.

Nº 4 Anemia.

Nº 12 Granos, herpes.

Nº 7 Tos ferina.

Nº 13 Corazón.

Nº 1 Enfermedades del estómago.

Nº 11 Parálisis, arterioesclerosis, obesidad, hipertensión.

Nº 3 Reuma, artrosis, dolores articulares.

Nº 16 Diabetes.

Nº 17 Hígado-riñones.

Nº 14 Mala circulación de la sangre.

Nº 18 Estreñimiento.

Nº 5 Solitaria.

Nº 10 Diarrea-enteritis.

Nº 16 Vegigo, hidropesía.

Nº 9 Lombrices.

Nº 14 Hemorroides, hipotensión.

PIDA Vd. FOLLETO GRATIS

Nº 3 Ciática.

Nº 12 Enfermedades de la piel y sangre viciada.

Nº 19 Ulceras varicosas, eczemas.

Nº 14 Varices.

Nº 20 Preventiva conservadora de la salud.

Maravilloso método de curación por medio de PLANTAS, descubierto por el ABATE HAMON.

Son **ECONOMICAS**; sólo cuestan 25 cts. al día, porque cada caja dura un mes.